



Heemsteeds seniorentalent presenteert zich in Burgerzaal

Heemstede – Wat ga je doen met je pensioen? Een goeie vraag die donderdag 19 november door vijftien 55-plus-sers wordt beantwoord. Dan laten senioren zien waar ze plezier in hebben. Een enkeling deed dat al tijdens zijn werkzame leven, veel meer senioren hebben ontdekt dat vrijheid ook ruimte geeft om je te ontplooiën. Hun hobby's zijn zichtbaar door hun schilderijen of beeldhouwwerken. Speksteen bewerken en keramiek maken zijn groeiende liefhebberijen. Kantklossen, tekenen, videofilmen, het is allemaal te zien. Min of meer onzichtbaar maar zeker zo interes-

sant zijn de mensen die plezier beleven aan besturen van verenigingen waar ze vroeger nooit aan toe kwamen of er nu geen genoeg van kunnen krijgen. Dat geldt ook voor lesgeven in computer, geheugentraining geven, voorlichting geven op scholen of kruidenwandelingen maken, gidsen in musea of het besturen van een ouderenbond. Ze hebben allemaal een verhaal en willen dat laten zien en horen. Een paar van die talenten worden die middag in de Burgerzaal geïnterviewd door de communicatie medewerker van Casca, Sasja Prins. Senioren dragen poëzie voor, zin-

gen, spelen gitaar en goochelen. Leuk om te horen hoe Aat Hendriks in Australië aan zijn goochelhobby kwam. Leuk om te horen waarom Fred Prang zo aardig gevonden wordt door de kinderen in Kinderdagverblijf Pierewiet, waar hij voorleest en als videofilmer de kinderen op de Brede School de Molenwerf leert om films te maken. Enkele films kan u die middag zien. Stukjes schrijven in de Heemsteder is een wat uit de hand gelopen hobby van ondergetekende en die zal die middag gewoon optekenen en fotograferen wat hij ziet en hoort.

Ton van den Brink

SUZUKI & HYUNDAI
BIJ KUNST
Havenstraat 51
Tel. 023-5285950

KEURSLAGERKOOPE
Hacheepakket
500 gram rundvlees,
gesneden uien en
kruiden
€6.00
SAMEN

v.d. Geest keurslager
Raadhuisstraat 94
tel. 528 64 17

Wim Kuijk keurslager
J. van Goyenstr. 24
tel. 528 90 00

STOMERIJ EN WASSERIJ

**depot
SIGAREN
SPECIAALZAAK
PAUL MANS**
Zandvoortselaan 157
Heemstede
Tel. 023-5242809

Chinees Restaurant MANDARIN
Neem bijvoorbeeld een:
Sam Sing menu voor € 18,-
Graag gedaan en tot ziens!
Geopend van
16.00-22.00 uur
Dinsdag gesloten
Raadhuisstraat 2-4 Heemstede
schuin t.o. het Raadhuis
(023) 528 42 69

www.heemsteder.nl



Restaurant Landgoed Groenendaal

Sfeervolle kerstdagen in
Restaurant Landgoed Groenendaal Heemstede

Kijk op
www.landgoedgroenendaal.nl
of bel 023-5281555

Sint meert zaterdag aan!

Heemstede – Vol verwachting klopt menig kindhart. Want... Aanstaande zaterdag 14 november zet Sinterklaas voet aan wal in Heemstede. De Goedheiligman wordt verwacht rond 11.30 uur wanneer hij per boot in de haven van Heemstede zijn intrede doet. Natuurlijk komt de bisschop niet alleen maar brengt zijn beste Pieten mee. Kom je hem ook van harte welkom heten? Kom dan ook zaterdag. Na het onthaal in de haven loopt de stoet in optocht naar het Raadhuis, waar

burgemeester mevrouw Marijanne Heeremans Sint en zijn gevolg zal ontvangen op het Raadhuis. Een tip: Sint houdt van tekeningen.

Extra koopavonden voor Sint
Sinterklaas, maar meer nog zijn 'shoppieten' hebben het de komende tijd erg druk. Daarom hebben de Heemsteedse winkeliers in het centrum extra koopavonden. Het gaat om zondag op 29 november en koopavonden op 3 en 4 december.



P2: Bijzonder Heemsteeds Nieuws

(redactie@heemsteder.nl)

Wie geeft ze een goed tehuis?

Dier(en) van de week

Regio - Basil en Troy zijn een kruising dog en een volle duitse dog. Ze zijn ontzettend aan elkaar verknocht en we plaatsen ze ook alleen samen. Basil is een kruising husky met een dog en komt al eerder uit een asiel. Omdat hij oud is, kan hij niet ver meer lopen en krijgt hij rimadyl voor zijn gewrichten. Basil is een superlieve hond, die er enorm van geniet als hij veel aandacht krijgt en lekker geborsteld wordt. Hij wordt door zijn jongere vriend nog wel eens omver gelopen, daarom zijn we op zoek voor deze twee heren naar een groot huis met veel ruimte. Troy is een echte duitse dog en is 5 jaar. Hij springt en rent nog lekker in het rond. Gaat graag mee naar het strand en viindt andere honden erg leuk. Soms kan hij nog wel eens iets te luidruchtig en lomp op iemand of een andere hond afstormen, zodat diegene daarvan schrikt, maar er zit totaal geen kwaad in Troy. Gezien de leeftijd en de grootte van Basil, zullen daar in de nabije toekomst waarschijnlijk aardig wat kosten aan komen en zowieso kost een grote hond, dus Troy ook, veel geld qua onderhoud. Daarom vragen wij iedereen dan ook, om eerst

goed na te denken voordat je aan deze twee kerels begint. Je krijgt er wel een hele hoop liefde en gezelligheid voor terug, maar denk na!!!!

Kom gerust eens kennismaken met deze heren, asiel Zandvoort, Keesomstraat 5, open van maandag tot en met zaterdag tussen 11.00 en 16.00 uur. Tel. 023-5713888 of kijk op www.dierentehuiskenemerland.nl



Basil
en Troy



Feest der vrijwilligers!

Heemstede - Donderdag 12 november is het jaarlijkse vrijwilligersfeest in de Burgerzaal van het Raadhuis van Heemstede. Het Steunpunt Vrijwilligerswerk, een initiatief van de gemeente Heemstede, nodigt vrijwilligers en verenigingen, clubs en organisaties die met vrijwilligers werken uit om van 17.00 uur tot 19.30 uur op feestelijke wijze stil te staan bij al het vrijwilligerswerk dat in en om Heemstede wordt verricht. Het feest is een blijk van waardering voor het enthousiasme en de inzet van vrijwilligers. Er is tijd voor leuke ontmoetingen, live muziek en lekkere hapjes en drankjes. Tijdens het feest zal om 18.00 uur de Vrijwilligersprijs van de gemeente Heemstede 2009 worden uitgereikt. Als vrijwilliger bent u van harte welkom. Het feest duurt van 17.00-19.30 uur, in de Burgerzaal van het Raadhuis van Heemstede.

Allemachtig
prachtig!



Heemstede - Ooievaars zijn trekvogels die grote afstanden af kunnen leggen. Waarschijnlijk is deze ooievaar op weg naar warme streken even gaan uitrusten op een lantaarnpaal. Een mannelijke ooievaar weegt ongeveer 4,5 kg een vrouwelijke ooievaar ongeveer 3,5 kg. Zij kunnen gemiddeld 30 jaar oud worden. Tekst en foto: Corrien Visser.

WINKELCENTRUM HEEMSTEDE SINTERKLAAS INTOCHT

14 NOVEMBER 11.30 UUR



DE SINT KOMT AAN
IN DE HAVEN VAN
HEEMSTEDE EN
GAAT IN OPTOCHT
NAAR HET RAADHUIS,

WAAR HIJ DE TIJD HEEFT VOOR ELK KIND

WWW.WCH.NL

EXTRA MOGELIJKHEDEN VOOR SINTINKOPEN:

KOOPZONDAG 29 NOVEMBER

KOOPAVOND 3 + 4 DECEMBER

BINNENWEG – RAADHUISSTRAAT

Longfunctiemeting in Thuiszorgwinkel

Heemstede - De longverpleegkundigen van Zorgbalans organiseren naar aanleiding van de week van chronisch zieken op vrijdag 20 november een longfunctiemeting in de Thuiszorgwinkels in Heemstede. Iedereen kan dan gratis en vrijblijvend binnenlopen voor informatie en advies over COPD en andere longaandoeningen. Zowel patiënten zelf als hun omgeving kunnen terecht tijdens deze dag. Iedereen die benauwd of kortademig is of veel hoest kan langs komen voor informatie en een longfunctietest. De test wordt door de longverpleegkundige uitgevoerd. Op vrijdag 20 november vindt de inloopdag plaats in Heemstede in de Thuiszorgwinkel aan de Lieven de Keylaan 7. De longverpleegkundige is aanwezig van 9.00 tot 16.00 uur. U kunt een afspraak maken via het Servicepaspoort, de ledenservice van Zorgbalans: 023-8918440 of via info@servicepaspoort.nl

de Heemsteder
van 1930

Verschijnt woensdag

EDITIE 5:
HEEMSTEDE
BENNEBROEK
HAARLEM-ZUID

Informatie
advertentie-tarieven:
Tel. 0297-368671
Mobiel 0650-284402

Aanleveren van advertentie
aanlever@heemsteder.nl

Bladmanager/redactie:
Joke van der Zee
Mobiel 0650-284402

Aanleveren van kopij
redactie@heemsteder.nl

Correspondenten:
Ton van den Brink
Mirjam Goossens
Eric van Westerloo

Postadres,
centrale administratie:
Visserstraat 10
1431 GJ Aalsmeer
Tel. 0297-368671
Fax 0297-342900
Internet www.heemsteder.nl

Druk:
Boesenkool Krantendruk B.V.
Castricummerwerf 39-41
1901 RV Castricum
Tel. 0251-656750
Fax 0251-650741
E-mail info@boesenkool.nl

Verspreiding/
bezorgklachten:
www.verspreidnet.nl
Tel. 0251-674433

Uitgave van:
De Heemsteder Uitgevers B.V.
Heemstede

EDITIE 5
OPLAAG 17.575

Ingezonden brieven:
Eenieder staat het vrij te reageren op artikelen of zijn mening te geven op ontwikkelingen die spelen binnen de gemeente. Uw ingezonden brief dient echter ondertekend te zijn met naam en adres, telefoon of e-mailadres. De redactie behoudt het recht brieven in te korten of te weigeren.

Let op:
Nadrukkelijk maken wij u er op attent, dat door ons in deze krant geproduceerd advertentie-, foto-, en/of tekstmateriaal niet beschikbaar wordt gesteld aan derden. Dus ook niet per e-mail, fotokopie of anderszins zonder uitdrukkelijke, schriftelijke toestemming van de uitgever!

WWW.HEEMSTEDER.NL

Begroting 2010 komt ongeschonden door de raad

Heemstede - Tijdens de jaarlijkse begrotingsraad kostte het college weinig moeite de voorgestelde begroting 2010 en de meerjarenbegroting tot en met 2013 door de raad te loodsen. Veel kritiek viel er niet te bespeuren. Zeker niet aan het einde van de vier jaar dat de collegepartijen aan het bewind zijn. Ook de aanstaande verkiezingen (maart 2010) zorgen voor louter optimisme bij deze partijen. Zelfs de oppositie kon wel leven met deze begroting, behalve GroenLinks dan. Zij keurde de begroting af om reden dat deze partij van mening is dat het een veel te behoudende begroting is. Grootste zorg van de partijen was dat het Rijk mogelijk vanaf 2011 minder geld (misschien wel een miljoen) overmaakt naar Heemstede. Om de begroting dan sluitend te krijgen zal er in de kosten moeten worden gesneden, dan wel tarieven en belastingen verhogen, of een forse greep in de reserves te doen.

Snel bezuinigen

De VVD vond de begroting 2010 consoliderend en daarmee beleidsarm. De partij waarschuwde dat de tijd rijp was om met bezuinigingsvoorstellen te komen en verweet het college dat het niet met plannen kwam. De VVD vraagt het college voor de periode 2011-2013 punten te benoemen waarop kan worden geïnvesteerd, omgebogen of bezuinigd. De partij denkt zelf het gat te dichten met een extra greep in de reserves, kritisch te kijken naar de investeringen in het zwembad. Fractievoorzitter Helene Hooij vertelde: "Het nieuwe zwembad staat in Hoofddorp. Stel kaders voor het budget van Casca." Volgens Hooij is er een verschil tussen 'must have and nice to have'.

De bestuurskosten kunnen omhoog, minder wethouders, minder commissies, minder vergaderingen en minder laptops. Ook de kosten van de huisvesting van de bibliotheek kunnen omhoog en de investering (500.000 euro) voor het Wilhelminaplein kan minder.

Samen met de PvdA en het CDA stelde de VVD voor de kosten voor de tennisverenigingen te verlagen. HBC krijgt een bedrag van 12.000 euro terug en Merlenhove 24.660 euro.

Zolang er geen kunstlicht is rond de banen van Merlenhove krijgt deze vereniging 940 euro per baan korting op de huurprijs.

Ouderen boven de 80

De PvdA bij monde van fractievoorzitter Johan Maas was zeer voldaan over de bereikte resultaten de afgelopen vier jaar. De oppositie kreeg een veeg uit de pan door hen te verwijten nooit een 'tegenbegroting' te hebben gepresenteerd. Zoals het een echte socialist betaamt, pleitte hij voor een tariefsverlaging voor de kleine rolemmers en een verhoging voor de grotere uitvoering. Een voorstel hiertoe werd door de meerderheid afgeschoten. Volgens de PvdA ontvangt de partij verontrustende berichten over vershraling van de dagopvang ouderen. Het is vooral de groep 80+ die buiten bestaande regelingen vallen. Maas riep het college via een motie op te gaan werken aan een aangepaste regeling. Deze motie kreeg unanimiteit van alle fracties.

Steun voor RCH

Prins (Nieuw Heemstede) nam het op voor RCH. Door de ongebreidelde drang tot uitbreiding van hockeyvereniging Alliance zou RCH een voetbalveld moeten afstaan ten gunste van een kunstgrasveld voor Alliance. Prins vond dat het recentelijk in ledental gegroeide RCH hiermee tekort wordt gedaan. Hij merkte op het zoveelste kunstgrasveld voor Alliance nog geen gelopen race was.

Verheugd liet hij zich uit over het feit dat zijn voorstel uit 2005 nu eindelijk was overgenomen en het college een evenwichtige begroting had gepresenteerd. Een waarschuwing liet Prins horen met betrekking tot de schuldenlast, die de toekomstige inwoners met zich mee moeten torsen. D66, bij monde van Edo Boonstra, vond de nieuwe winkels op de Binnenweg mooi maar vroeg zich af hoe de middenstand er feitelijk voorstaat. Hij wil daarvan graag op de hoogte gehouden worden door het college en deed de suggestie meer feeling te houden met de Kamer van Koophandel. Hij steunde het college in haar voornemen tijd en moeite te steken in een onderzoek naar mogelijkheden om stageplaatsen en werk te creëren. Richting PvdA merkte hij op dat vanaf 1994 opeenvolgende PvdA wethouders de portefeuille sport in beheer hadden. Pas nu wordt het achterstallige onderhoud aangepakt en blijkt er al die tijd te weinig financieel toezicht te zijn geweest.

De inspraak moet anders

Peter van der Velde brak namens het CDA een lans voor een andere regeling met betrekking tot

de inspraak. In plaats van de huidige inspraak mogelijkheid per commissievergadering wil het CDA de commissievergadering afschaffen en dit inruilen voor één algemene inspraakavond en één avond debat in de raad. Misschien krijgen de insprekers op deze manier ook de mogelijkheid langer aan het woord te blijven dan de huidige 5 minuten. Ten aanzien van de begroting wilde Van der Velde niet hals over kop gaan bezuinigen en terughoudendheid betrachten met het verhogen van de belastingen. Hij was tegen het PvdA plan de rolemmers anders en hoger te gaan belasten. De evaluatie m.b.t. de laptops voor de raadsleden kon wat het CDA betreft wel wachten tot eind 2010. Ten slotte roemde hij het verstandige financieel beleid dat de CDA-wethouder had gevoerd.

Veiligheid Sportparklaan

De fractie van HBB was niet ontevreden over de begroting. Remco Ates stond zelfs toe dat als er in de toekomst moeilijke tijden aanbreken een greep in de reserves de instemming van HBB kan hebben. De partij maakte zich ernstige zorgen over de veiligheid op de Sportparklaan en zag in het licht van de uitbreiding met extra kunstgrasvelden en daarmee een toename van het aantal leden de problemen alleen maar toenemen. Hij wilde dan ook met spoed een onderzoek en wacht op verbetervoorstellen. Volgens de betrokken wethouders werd er al aan gewerkt in samenwerking met de bewoners en de clubs. Het beheer van het Heemstede groen vonden de lokalen onder de maat. Ates kon zich nog opwinden over het pand aan de Herenweg hoek Rijnlaan waar een bestemming 'bedrijfsverzamelgebouw' op rust en dat volgens hem is neergezet om te gaan dienen als appartementengebouw. Volgens wethouder Van de Stadt is het aan de raad om te besluiten de bestemming te wijzigen.

GroenLinks miste nieuw beleid. Ida Sabelis vond verder dat deze begroting saai, behoudend en weinig vernieuwend is. Zij beschuldigde het college bang te zijn en wees richting de verkiezingen. GroenLinks dacht op te komen voor de minima.

Afvallen!

Met hét eiwitdieet

FM+ HealthClub
Kerklaan 113
Heemstede
Tel 023 547 8171



Dichtstorten

Dichtstorten is een open podium voor dichttalent. Wilt u ook een eigen gedicht in de Heemstede publiceren, dan kunt u dit e-mailen naar dichtstorten@yahoo.com. Per post kan ook: de Heemstede, Visserstraat 10, 1431 GJ Aalsmeer. Inzendingen van foto's kunnen niet worden geplaatst.

De toren

Hij zit gevangen in de toren
gebouwd uit stenen van verachting
gestoeld op hopeloze verwachting
omdat hij zijn stem liet horen
Dit bouwsel van ongeoorloofd fundament
dat in al zijn voegen begint te kraken
van constructie is geen sprake
lang staat het niet meer overend
Nu het op instorten staat
is 't er wel aan gelegen
dat de vrijheid winnen gaat
Maar al is de bouw niet gedegen
en buiten de tiran driest verder gaat
kan hij zich in de toren vrij bewegen

Bart Jonker

Sinterklaas zoekt hulpdichters

Zaterdag komt Sint-Nicolaas weer in Heemstede aan, en moet hij weer aan het dichten slaan. Hij zoekt daarom enige dichters die voor hem zwichten en hem helpen bij het schrijven van Sinterklaasgedichten. Stuur je Sint-gedichtje naar dichtstorten@yahoo.com, dit kan 29 november voor 't laatst, dan wordt 2 december misschien je gedicht in de Heemstede geplaatst!

Fit & Gezond

Fitness en Groepslessen

FM+ HealthClub
Kerklaan 113
Heemstede
Tel 023 547 8171



'Heemkerk'

Heemstede - De kerkelijke gemeenschap van de 'Vergadering van gelovigen' aan de Herenweg 141 in Heemstede hanteert sinds november 2008 'de Heemkerk' als naam voor de gemeente. HEEM doet natuurlijk direct denken aan Heemstede. HEEM betekent letterlijk besloten boerenhof. Het woord(deel) HEEM is afkomstig van het Germaanse woord haima, dat woning betekende en is verwant aan het Engelse home en het Duitse Heim(at). Met het woord HEEM in de naam wil de gemeente een beschutte plek en een veilige huis tot uitdrukking. Op www.heemkerk.nl is meer informatie te vinden over de wekelijkse samenkomsten, maar ook de bijzondere samenkomsten, zoals aanstaande dinsdag 17 november. In deze ontmoetingsdienst wordt (persoonlijk) gebeden voor zieken. Vanaf 19.30 uur wordt u ontvangen met koffie of thee.

4 weken Zumba voor € 29,00

FM+ HealthClub
Kerklaan 113
Heemstede
Tel 023 547 8171



SeniorenFit

Fitness en Groepslessen

FM+ HealthClub
Kerklaan 113
Heemstede
Tel 023 547 8171



Samen werken aan je conditie

Nieuwe 50-plus groepslessen bij T-Line Cruquius

Regio - Zin in sporten? Nou nee. Je hebt heel veel andere dingen te doen. Soms word je al moe bij het idéé. Toch is lekker bewegen en het trainen van je spieren goed voor je. Vooral als je de 50 gepasseerd bent is het beter om tóch te gaan. De beste manier om je eroverheen te zetten is samen sporten. Sportcentrum T-Line in Cruquius start gezellige groepslessen voor 50-plussers. Een proefles is gratis! "Ik heb ook lang gedacht dat het niks voor mij was", zegt Nelke de Jong (56) uit Heemstede. "Maar al na de gratis proefles sprak ik mensen die dat ook dachten over zichzelf. Het was lachen bij de herkenning. We hebben natuurlijk allemaal wel

eens geen zin. Bij T-Line kwam ik in contact met Joke. We wonen bij elkaar in de buurt. Nu fietsen we samen naar de groepsles. Zij haalt mij op of ik haar. We hebben het er nu over om zelfs vaker per week te gaan." Na afloop gaan de meesten niet direct naar huis. "We gaan altijd nog even koffiedrinken in de gezellige horecaruimte van T-Line. De groepsles heeft mij niet alleen leniger gemaakt, ik heb er ook nieuwe kennis bij gekregen." De 50-plus groepslessen van T-Line in Cruquius zijn op dinsdag, woensdag en vrijdag om 10.15 uur en op maandag, dinsdag en donderdag om 12.00 uur. Zo zit er voor iedereen wel een pas-

sende tijd bij. De les begint altijd met een speciale warming-up, een spierversterkend gedeelte in circuitvorm en het versterken van de buik en rugspieren. Het programma is voor de groep samengesteld, maar houdt rekening met individuele wensen en mogelijkheden..

Als extra kunt u als 50-plusser op dinsdag om 10.15 uur in de gehele maand november een gratis fitheidstest krijgen. We meten dan onder andere uw bloeddruk, vetpercentage, uw conditie en lenigheid. Daarbij krijgt u een gratis bewegingsadvies. Voor deze test kunt u zich opgeven via telefoonnummer 023-5282018 of via e-mail info@t-line.nl



Extra feestelijke UNICEF-collectie

Heemstede - Dit jaar bestaat de UNICEF-kaart zestig jaar! Dat viert de organisatie met een nieuwe uitgebreide collectie kaarten en cadeaus.

Een tekening van 60 jaar

Het begon zestig jaar geleden ook allemaal met een kindertekening. Jitka Samkova (7) uit het voormalige Tjechoslowakije stuurde toen een tekening om UNICEF te bedanken voor de hulp die zij en haar dorp na de Tweede Wereldoorlog kregen. UNICEF vond de tekening zo mooi, dat ze besloot er een kaart van te drukken. Dat was de eerste UNICEF-kaart. Sindsdien is er in Nederland voor 170 miljoen euro aan UNICEF-kaarten en -cadeaus verkocht. Met dat geld zijn de levensomstandigheden en toekomstmogelijkheden van heel veel kinderen wereldwijd verbeterd.

De kracht van de UNICEF-collectie

Naast kaarten verkoopt UNICEF ook prachtige cadeaus en speelgoed. Alles wordt ex-

clusief voor UNICEF gemaakt, dikwijls met de hand. Ook belangrijk: UNICEF kiest voor milieuvriendelijke materialen, recycling en fair trade. Dat maakt de collectie duurzaam. Tegelijk is de kwaliteit hoog: alles is tot in detail mooi afgewerkt. Er zijn cadeautjes en kaarten in alle prijsklassen, voor groot en klein. Maar het allermooiste aan de UNICEF-collectie blijft natuurlijk de meerwaarde van elke kaart en elk cadeau. Steeds als hier iemand wordt verrast met een UNICEF-kaart of cadeau, kan elders in de wereld een kind geholpen worden.

Verkooppunten

U treft de vrijwilligers aan op zaterdag 28 november 5, 12 en 19 december op de locaties: AH Heemstede-Aerdenhout, AH Bleekersvaartweg en op de Kerstmarkt in Heemstede. De verkoop vindt ook thuis plaats bij enkele vrijwilligers.

Voor informatie over UNICEF belt u tel. 023 - 529 0963. E-mail: secr.RCU2210@gmail.com

Bruiloft van een prins en een prinses

Start verkoop kaarten Midwinterfeest

Heemstede - Op woensdag 18 november start de verkoop van de kaarten voor het Midwinterfeest op kinderboerderij 't Molentje. Vanaf 14.00 uur kunnen de eerste kaartjes worden gekocht. Om alvast in de sfeer te komen, worden er die middag tot 16.00 uur heerlijke wafels gebakken. En er is dan nog ruime keuze in de vijf entreetijden! Daarna zijn de kaarten dagelijks verkrijgbaar op de Kinderboerderij en het Raadhuis gedurende de openingstijden. Het Midwinterfeest wordt dit jaar gehouden op vrijdag 18 december. De kinderboerderij is dan met hulp van vele vrijwilligers omgetoverd tot een sprookjesachtige omgeving met honderden lichtjes, waar de kinderen samen met alle bosbewoners de bruiloft vieren van Prinses Alwina en Prins Balder. Of gooit de heks weer roet in het eten? Het Midwinterfeest vindt plaats op het terrein van Kinderboer-



derij 't Molentje tussen 17.15 uur en 20.15 uur aan de Burgemeester Van Rappardlaan 1 in het Wandelbos Groenendaal. Kaarten kosten €3,50 per stuk en geven toegang aan één volwassenene met twee kinderen tot en met 8 jaar.

De bruiloft

Prins Balder ontmoet tijdens zijn reis door de Koninkrijken de mooie prinses Alwina. Zij heeft een hart van goud en kan praten met alle bomen, bloemen en planten. Dat komt door het prachtige medaillon dat zij van een goede fee heeft gekregen. Prins Balder wordt op slag verliefd en vraagt Alwina ten huwelijk. Het bruiloftsfeest wordt gehouden op de Midwinternacht en iedereen mag komen. Ook de heks is verliefd op de prins, steelt het medaillon en geeft Alwina een slaapdrank. Maar helaas, het medaillon werkt alleen bij iemand met een gouden hart. De heks is zo boos, dat zij het medaillon weggooit. Nu kan ze niet met de prins trouwen. Maar als Raaf Leobald over het bos vliegt, ziet hij het medaillon glinsteren, pakt het op en brengt het terug naar Prinses Alwina, die op tijd wakker is geworden. De bruiloft kan doorgaan en iedereen mag komen!



Bijeenkomst 'Senioren ontdekken hun talenten'

Heemstede - Stichting Welzijn Ouderen Heemstede en Casca organiseert in samenwerking met het Loket en de Ouderenbonden een informatiebijeenkomst voor senioren..

Niemand is te oud om iets te leren. Senioren laten op deze informatiemarkt zien welke talenten zij na hun 55ste jaar hebben ontdekt. Laat u verrassen en inspireren om misschien ook iets nieuws te beginnen. Door

presentaties en exposities geven de deelnemers graag uitleg. Ook worden zij geïnterviewd door Sasja Prins, correspondent van de Heemstedse Courant, over hun (nieuwe) vrijetijdsbesteding.

De informatiebijeenkomst wordt gehouden op donderdag 19 november van 14.00 tot 16.00 uur in de Burgerzaal van het Raadhuis, Raadhuisplein 1, Heemstede. De entree is gratis.

Bijzondere Mis in Valkenburgkerk

Heemstede – In mei vierde Aat Broersen zijn 60-jarig jubileum als kerkmusicus. Als 19-jarige begon hij in de H. Hartkerk in Haarlem op advies van Albert de Klerk. In de weekenden dirigent, door de week marinier. Duizenden leerlingen hebben muzieklessen gehad op het Coornhert, Ichtus College en de Muziekschool in Haarlem. Na 45 jaar dacht hij met pensioen te kunnen, maar de toenmalige pastoor van de OLV Hemelvaart, IJs Tuijn, wist hem te strikken als dirigent voor het zangkoor. Inmiddels 80 jaar blijft hij de maat aangeven bij dit prachtige gemengde koor, leeftijd is niet maatgevend. Het koor heeft hem in mei al geféteerd, toen is hem tevens nog een cadeau in het vooruitzicht gesteld. De Missa 'Ad modum tubae' van zijn meester Albert de Klerk! Een bijzondere wens, die vervuld wordt voor een bijzonder mens. Deze Missa 'Ad modum tubae' zal uitgevoerd worden in de oorspronkelijke zetting met bege-

leiding van twee trompetten en twee trombones. Op zondag 22 november, toevallig? wel de dag van Sint Caecilia, patrones van de kerkmuziek, gaan de bazuinen klinken. Het koor heeft geregeld dat vier instrumentalisten de mis begeleiden zoals die bedoeld was.

Normaal is dit orgelbegeleiding. Voor veel oud-leerlingen een prachtige gelegenheid om hun muzikleraar nog eens in actie te zien, de passie van die man te beleven en samen zijn jubileum te vieren met een kopje koffie na afloop.

Ton van den Brink



Klassieke muziekweek met Trio Kybele in Museum de Cruquius

Regio – In het kader van de Klassieke Muziekweek is er een bijzonder concert in Museum de Cruquius. Thema van de muziekweek is "Liever Live". Natuurlijk is klassieke muziek mooi op radio en CD, maar live horen is een echte belevenis. Graag wil de klassieke muziekweek mensen die niet vaak naar klassieke concerten komen, uitnodigen om deze belevenis mee te maken. Concerten in museum de Cruquius zijn altijd een belevenis. Speciaal voor deze muziekweek is er een afwisselend concert samengesteld met wisselende combinaties van piano, altviool en zang. Pianiste Anastasia en altvioliste Esra zijn al eerder in het museum geweest met een zeer bijzonder concert, reden genoeg om dit duo wederom te vragen, nu aangevuld met de Estse sopraan Helen Lepalaan.

Trio Kybele, bestaat uit Esra Pehlivanli - altviool, Helen Lepalaan - mezzo sopraan, Anastasia Safonova - piano, jonge musici in een bijzondere combinatie.

De Estse Helen Lepalaan kreeg lovende pers voor haar vertolkingen van Carmen en Rosina bij Opera Zuid. Mezzosopraan Helen Lepalaan studeerde in Tallinn, Amsterdam en Maastricht. Haar huidige zangcoaches zijn Monika Hausvalter en Charlotte Margiono.

Pianiste Anastasia Safonova, geboren in het Russische Krasnojarsk, begon reeds op vierjarige leeftijd met piano lessen. Op haar twaalfde won zij de eerste prijs op het Gnessin concours voor jonge pianisten.

In 1995 verhuisde ze naar Europa om er van 1995 tot 1999 te studeren aan het Conservatorium van Maastricht. In 1999 vervolgde zij haar studie aan het Koninklijk Conservatorium te Den Haag bij Naum Grubert, waar zij in Ju-

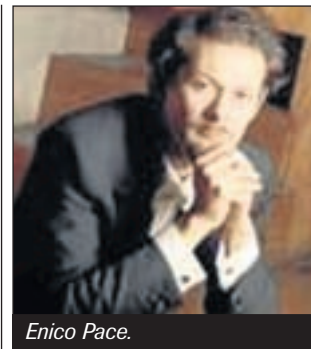


ni 2001 haar diploma Uitvoerend Musicus behaalde.

Altvioliste Esra Pehlivanli begon haar muziekstudie aan het Staatsconservatorium in haar geboorteplaats Ankara en voltooide haar studie met onderscheiding. Ze voltooide met onderscheiding haar master-degree aan het Conservatorium te Gent en "soloist master-degree" aan het Conservatorium van Maastricht. Zij won prijzen op diverse prestigieuze concoursen.

Helen, Anastasia en Esra verzorgen op zaterdag 14 november a.s. om 20.15 uur een prachtig concert waarbij u kunt luisteren naar werken van Brahms, Vieuxtemps, R. Strauss, Händel, Bizet en Bridge. Uitgevoerd door van het gehele Trio Kybele als ook solo en duo-combinaties.

De toegangsprijs voor alle concerten is 17,50 euro incl. een consumptie. Kaarten via de kassa van Schouwburg de Meerse 023 - 55 63 707 of via de website. Uitgebreide informatie is te vinden op www.CruquiusConcerten.nl



Enrico Pace.



Igor Roma.

Pianofestijn in Oude Slot!

Heemstede – Twee Italiaanse meesterpianisten komen op uitnodiging van Podium Oude Slot naar Heemstede. Enrico Pace en Igor Roma treden op op zaterdag 14 november in De Oude Kerk. Twee pianovirtuozen in één concert met nog een quatre-mains feestje als afsluiting. Beiden hebben een overvolle concertagenda, maar om samen te kunnen optreden maken Enrico en Igor zonder meer een korte periode vrij. Het plezier wat zij daaraan beleven is naast hun formidabele en virtuoze vertolkingen aanstekelijk, voor elkaar en voor het publiek.

Deze internationale artiesten hebben een prachtig programma opgesteld. Enrico Pace speelt Gluck/Friedman: Ballet from Orpheus, Bach/Friedman: Siciliana,

Mendelssohn: Frühlinglied en Fantasy, Liszt: Au lac de Wallenstadt / Vallée d'Obermann / Orage. Igor Roma vertolkt Beethoven: Sonate op.27 nr.2, Scriabin: 5 Preludes, Ravel, Jeux d'eau, Rachmaninov/Kocsis, Vocalise en 3 Preludes, Etude d'exécution transcendante nr.12, Verdi/Liszt: Rigoletttoparaphrase. Quatre-mains Pace & Roma, Schubert: Military March, Brahms: Waltz op.39 nr.15, Rachmaninov/Roma: Italian Polka.

Wanneer

Zaterdag 14 november om 20.15 uur in De Oude Kerk, Wilhelminaplein, Heemstede. Toegang: 18,- euro/ 15,50 euro. Reserveren kaarten 06-13133626 of www.podiumoudeslot.nl. Indien voorradig voor aan de zaal.



Videoland Heemstede 25 jaar Gratis diner Cheval Blanc

Heemstede – In het kader van het 25-jarig bestaan van Videoland Heemstede organiseert de videotheek aan de Binnenweg 181 dit jaar leuke acties. Zoals de 'bon uit de ton' actie. Klanten kunnen daarmee een heerlijk diner winnen bij restaurant Cheval Blanc in de Jan van Goyenstraat. Een smakelijke prijs dus, die iedereen wel in de wacht wil slepen! De gelukkige winnaars van de actie waren deze keer Willem Gunzeln en Carla Veldkamp. Ze worden op de foto geflankeerd door Tom Losekoot (links) van Videoland Heemstede en Ton Nelissen van restaurant Cheval Blanc (rechts).



Lezing Pieter Oussoren 17 november: Bijbelvertalen als meditatie

Heemstede - Wat bezielt iemand om nog eens de hele Bijbel, oude én nieuwe testament, te vertalen? Zijn drang daartoe beschrijft dominee Pieter Oussoren in een lezing op dinsdag 17 november 2009 om 20.00 uur in de Pinksterkerk aan de Camplaan in Heemstede. Schiep God hemel en aarde of scheidde hij die? Die vraag haalde onlangs de voorpagina's. "Oud nieuws", vindt Oussoren, "we wisten allang dat die tekst wat argeloos vertaald was." De sensatie en mystificatie van bijbelverhalen in Dan Browns boek *De Da Vincicode* zijn hem al helemaal vreemd.

Als predikant in Koog aan de Zaan begon Pieter Oussoren in 1972 wekelijks zijn eigen bijbelvertalingen te maken. Die vertalingen zijn heel letterlijk, zo-

als destijds ook de Statenvertaling. Woordvolgorde en zinsbouw volgen zoveel mogelijk het origineel. Nederbreeuws wordt die stijl ook wel genoemd. Zijn hobby liep uit op een volledige Bijbelvertaling, bekend als de Naardense Bijbel. Die verscheen in 2004 en is inmiddels toe aan de achtste druk.

Zelf ziet Oussoren dit noeste vertaalwerk als een vorm van meditatie. "Ik kijk in mijn vertaalwerk God in het gezicht - af en toe." Op de zolder van zijn Utrechtse grachtenhuis vertaalt hij ook nog eens veertig apocriefe geschriften die de standaardbijbel nooit gehaald hebben. Zoals legendes over het leven van Jezus en de evangelien van Judas en Thomas (onder de titel *Buiten de Vesting*, 2008). Orthodoxen hebben misschien



Pieter Oussoren in zijn woning aan de Oudegracht in Utrecht
Foto: Christiaan Krouwels.

geen behoefte aan nieuwe vertalingen na de zeventiende eeuwse Statenbijbel. Pieter Oussoren voelt zekerder als hij peinzend nog eens extra achterom heeft gekeken. Het kan een verrassende avond worden.

Walking Dinner uniek netwerkevenement

Regio - De St. BtB en het Carlton Square organiseren voor ondernemers een Walking Dinner op woensdag 18 november om 18.00 uur in het Carlton Square hotel in Haarlem. Deze avond is de ideale gelegenheid om bij te praten en nieuwe contacten te leggen. Tijdens het Walking Dinner worden heerlijk-

ke kleine gerechten geserveerd die een goede weergave geven van de eerlijke en pure keuken waar het Carlton Square voor staat. Het feit dat de gerechtjes zowel staand als zittend genuttigd kunnen worden en de informele entourage van sta-tafels en gezellige zitjes, maken van deze avond een uniek netwerk-

moment. Zowel Carlton Square als BtB ambiëren deze avond te laten uitgroeien tot een avond die je niet snel vergeet. De Nederlandse muziekformatie To Be verzorgt een optreden. Op www.btbregio.nl vindt u nadere informatie over deze avond. Tevens kunt u zich via de site aanmelden voor het Walking Dinner.

Kerkbollenveiling vrijdag 13 november

Heemstede - Het is een van de oudste tradities in Heemstede. Het fenomeen Kerkbollenveiling. Vrijdag 13 november houdt voor de 133ste keer de H. Bavo aan de Herenweg een veiling van de meest uiteenlopende artikelen en zaken. Van oudsher waren het voornamelijk bollen die geveild werden. Nu zijn er veel artikelen die door de plaatselijke middenstand en particulieren,

die zich betrokken voelen bij de Bavo geveild worden. Een aantal azalea's, hyacintebollen, tulpen in alle kleuren, paling, banket, schilderijen, cognac, fazanten, viergangen diners in restaurant Groenendaal, maar ook gezichtsbehandelingen, drie uur huishoudelijke hulp, wassen en knippen bij kapper Ben Weijers, baanuur tennis, autowassen, en spannende vraagtekens. Bij

een drankje en hapje die de hele avond verzorgd worden, is het opletten, waar veilingmeester Marcel Beelen mee bezig is.

Wat voorop staat is gezelligheid en een grote opbrengst voor de kerk, want daar gaat het om. De opbrengsten van de twee vorige kerkbollenveilingen waren genoeg om een complete bliksembeveiliging op de kerk aan te leggen. Nu heeft pastor Visser het schilderwerk van een deel van het interieur op zijn lijstje staan. Voorafgaand aan de kerkbollenveiling voor de grote mensen, gaan de kinderen om half acht bieden op allerlei spullen waar kinderen gek op zijn. Zij krijgen vooraf even een uitleg over de veiling en krijgen een biednummer dat gekoppeld is aan de ouder/verzorger die achteraf ook de rekening krijgt! Maar bij de kinderkerkbollenveiling gaat het bieden tot 15 euro per artikel. De officiële kerkbollenveiling voor iedereen die de Bavokerk aan de Herenweg wil blijven steunen en onderhouden begint op vrijdag 13 november om 20.00 uur op de plaats waar het 133 jaar geleden allemaal begon, het Oude Posthuis, nu Casca de Luifel, aan de Herenweg 96.

Ton van den Brink



Bavokerk Heemstede.

Theater Mijn leven als Theo Nijland

Heemstede - Eindelijk is-ie er, de musical over het leven van Theo Nijland. Uniek omdat de gentleman-zanger nog leeft en hij dus gewoon zichzelf kan spelen en zingen.

Wie Nijland heeft horen zingen en musiceren zal beamen dat er altijd al een neger in de man verscholen zat. Welnu, dit exotisch alter ego barst tijdens deze avond uit Nijlands voegen en heet Juneoer Mers, een talent dat we nu al gerust de Sammy Davis jr. van de 2-persoons-musical mogen noemen. Deze opgewekte en superswingende tegenpool van de melancholicus Nijland vertolkt ook met verve de rollen van Sjimmie, Ronnie Brunswijk, de verteller, de broeder, Uncle Tom, Barack Obama, Stevie Wonder en de Dood.

De voorstelling is een vrolijk spektakel met koloniale trekjes, vol onvergetelijke duetten. Het noodlottige einde van de zanger is uiteraard je reinste toekomstvervalsing, maar daar moet je bij een musical niet moeilijk over doen. Theo Nijland speelt de deze zomer een verkorte versie op de Parade in Utrecht en Amsterdam en won hiermee De



Foto: Ben van Duin.

Mus 2009 (beste paradevoorstelling). Zie ook www.theonijland.nl en www.theaterdeluifel.nl

Wanneer

Vrijdag 20 november is de voorstelling te zien in Theater de Luifel, Herenweg 96 in Heemstede. Aanvang: 20.15 uur. Kaartverkoop van maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 16.00 uur en 45 minuten voor aanvang. Telefonisch reserveren via theaterlijn: (023) 548 38 38.

Trefpunt - Heemstede Nederlands mooiste natuur

Heemstede - Op dinsdagmiddag 17 november presenteert de heer C.Knoester voor het Trefpunt Heemstede, namens de Districtscommissie Zuid-Holland van Natuurmonumenten, zijn lezing met lichtbeelden over 'Nederlands mooiste natuur'. Op deze middag maakt hij bezoekers deelgenoot van de mooiste natuur in en rond de Wad-

den, de provincies Groningen, Friesland, Drenthe en ten slotte Gelderland. U zult genieten van een middag in eigen land! Locaties: de Pauwehof, gelegen achter de Wilhelminakerk aan de Achterweg te Heemstede. Start: 14.00 uur. Reserveren is niet mogelijk. Eindtijd ca. 16.15 uur en entree 2,50 euro.

INGEZONDEN

KNA gaf extreem gevarieerde muziekavond

Bennebroek - De gemeente Bloemendaal heeft waarschijnlijk de oudste muziekvereniging van de provincie binnen haar grenzen gekregen. Afgelopen zaterdagavond gaf de in 1902 in Bennebroek opgerichte muziekclub in de Hartekamp-aula haar jaarlijkse donateursconcert.

Voorzitter Beliën bedankte in zijn welkom de aanwezige donateurs van de vereniging uit Bennebroek, Vogelenzang en Zwaanshoek uitvoerig. Hij deed dat nadat de jongste leden (allemaal drummers) zich luidruchtig aan het 100-koppige publiek hadden voorgesteld. Daarna volgde een programma met muziek in allerlei genres. De avond - die het thema "Van Klassiek tot Pop" had meegekregen bood voor elk wat wils en in verschillende kwaliteiten. Een fikse groep kinderen op gitaar, een saxofonistenduo, gevoelig klassiek gitaarspel door een trio, opzweepende slagwerkrhythmes met een percussiekwintet, een (te) hoog gegrepen Bachfragment maar ook typische Big-band muziek door het blaasorkest. Het zijn wat ingrediënten van de avond.

Geconcludeerd kan worden dat KNA's fanfareorkest zich beter thuisvoelt in de lichte muziek dan in het klassieke genre, maar dat was natuurlijk geen verrassing.

Een concertbezoeker

Overweldigend bezoek ateliers

Jeugd maakt de kunst in Kunstlijn 2009

Heemstede - Jonge spuitartiesten maakten van de bejaarde Welzijn Ouderenbus, 'KOBUS' binnen enkele uren een letterlijke blikvanger met hun graffiti. Zondagmiddag gebeurde het zomaar als een kunstuiting voor de jeugd van Heemstede die de uitdaging van wethouder Sjaak Struijf opgepakt hadden.

Bij de opening van de Kunstlijn schreef wethouder Sjaak Struijf met een spuitbus "OPEN" op de KOBUS. De bus die jaren dienst deed voor het vervoer van ouderen en kinderen van Welzijn Ouderen Heemstede. Met de bedoeling dat kinderen zijn graffiti werk zouden afmaken. Kinderen maakten in het zonnetje op het bordes van het raadhuis de sjablonen, waarmee ze later met spuitbussen de KOBUS een nieuw gezicht gaven. Sjablonen van namen die schots en scheef op de bus ge-

plakt werden. Dat achteraf wel eens een naam ondersteboven, of achterstevoren op de bus gespoten werd, maakt de bus als object alleen maar waardevoller. Tegen drie uur was de bus helemaal naar de zin van jeugdwerker Casca, Mike Doodeman, en konden de doppen weer op de bijna lege spuitbussen.

Conclusie, de Heemsteedse jeugd heeft talent voor de schepende kunst. Wie weet zal in 2030 of 40 één van die spuitbusgastjes exposeren in de Kunstlijn 2030 of deze als wethouder openen? De ouders van de busspuitbuschilders konden met een gerust hart de expositie in de Burgerzaal van het raadhuis bezichtigen waar ruim 30 schilderijen en beelden, van iedere Heemsteedse kunstenaar één, om zo een beeld te krijgen van de veelzijdigheid van het Heemsteeds kunstenaarsaanbod 2009. Een nog be-

ter beeld van de werken van de Heemsteedse kunstenaars konden de bezoekers bij de kunstenaars thuis krijgen of in hun gezamenlijke ateliers zoals in De School, de Molen, de Voorweg of Het Kunstbedrijf en de vele ateliers aan huis. Zaterdag al veel bezoek van mensen die zich echt niet lieten weerhouden door de regenbuien, zondag een overweldigend bezoek van iedereen die van kunst houdt en van een beetje wandelen.

Albert Röllich, organisator van de expositie in het raadhuis was dik tevreden met de ruim 250 bezoekers op de zaterdag, zondag moest hij zoveel uitleggen dat het tellen erbij inschoot, maar de bodes hadden het druk met de verzorging van drankjes. Wat een ruimte in die heerlijke lichte en multifunctionele Burgerzaal en ontvangshal.

Ton van den Brink



Ook enthousiast bezoek kregen de ateliers in De School, het voormalig Nova-college aan de ir Lelylaan. Kunst van divers pluimage, wat het bezoek ook voor de niet-kenners laagdrempelig maakte.

Jan van Goyenstraat kent lange traditie

Heemstede - De winkeliers in de Jan van Goyenstraat zijn actieve ondernemers. Gezamenlijk profileren zij zich als 'leukste winkelstraat' in de buurt: in het noorden van Heemstede, net onder Haarlem-Zuid. De winkeliers zijn vertegenwoordigd in de winkeliersvereniging Jan van Goyenstraat en met deze krachten gebundeld spreken zij een groot winkelpubliek aan. Er worden diverse activiteiten georganiseerd zoals de Brocantemarkt en natuurlijk 'Sint op Dak', dat eind november weer plaatsvindt. Daarnaast profileren zij zich op een eigen website: www.janvangoyenstraat.nl. Deze week wordt er trouwens een mailing uitgestuurd namens de vereniging om Heemstedenaren nader kennis te laten maken met de gezellige straat. De mailing, die u in de bus vindt, laat u kennismaken met een nieuw logo. Het groen en blauwe beeldmerk is eigentijdser en vestigt, met de bekende blauwe 'P' erin, duidelijk de aandacht op het vrij parkeren in de straat. Ook handig in de folder is de plattegrond met daarop alle winkels vermeld plus het aanbod. Het moet gezegd: dat is zeer gevarieerd. De nieuwste aanwinsten in de straat, die al een behoorlijk lange staat van dienst heeft, nodigen ook uit voor een bezoekje. Tussen oud-getrouwen vindt u bijvoorbeeld het Hoorcentrum Jan van Goyen, Jantjes Speelgoed en No Doubt dames- en kinderklleding. Nog even over de mailing en de 'P' van gratis parkeren... wie de bon invult en inlevert bij deelnemende winkeliers (herkenbaar aan het blauwe Jan van Goyenstraat bord op de deur) ontvangt een gratis parkeerschijf.

Een lange traditie dus, deze straat met als naamdrager een bekende Nederlandse schilder. Jan van Goyen (1596-1656) leerde het vak bij de Haarlemse landschapsschilder Esaias van der Velde. Eerst werkte van Goyen in Van de Veldes levendige stijl, maar omstreeks 1627 begon hij landschappen in zijn eigen stijl te schilderen. Net als Salomon van Ruysdael werkte van Goyen vooral in groen- en grijs tinten. Hij was een van de meest producerende schilders in de 17de eeuw. Van zijn hand zijn zo'n 1200 schilderijen en 800 tekeningen bekend. De traditie van de straat gaat terug naar de jaren dertig van de vorige eeuw. Het mooie van de straat anno nu is dat u voor het aanbod niet naar de stad hoeft. Van levensmiddelen tot luxe specialiteiten die een feestje zijn voor de smaakpapillen, van kwaliteitskleding tot uiterlijke verzorging en u vindt hier ook genoeg winkels voor leuke cadeautjes. Kortom: wat heb je niet in de Jan van Goyenstraat? Betaald parkeren, dat heb je daar niet, om de vraag te beantwoorden. De eerstvolgende actie is Sint op Dak en die vindt plaats op zaterdag 21 november. Meer hierover volgende week in de 'de Heemsteder'.

Vrije tijd Samen Eten 'Muziek'

Heemstede - Samen Eten met een keuze voor een land, met een menu en muziek uit het betreffende land. Voor de maand november is de keus gevallen op Zweden. Het menu is als volgt: Aardappelsoep/Garnalen (Rakor), Zweedse Gehaktballetjes in tomatensaus (Kotbullar), Zweedse aardappeltjes (krieltjes/bieslook), spinazie met kruidenboter en appelyoghurt/walnoten/rozijnen. De maaltijd wordt besloten met een kopje koffie of thee. Dinsdag 24 november is men om 12.30 uur van harte welkom. Maaltijdbonnen á 9,50 euro zijn tot en met 17 november verkrijgbaar bij de receptie van Stichting Welzijn Ouderen Heemstede, Lieven de Keylaan 24. Telefoon 023-528 85 10.

MIX-It Disco

Heemstede - Mix-it is dé danceavond bij Casca in de Princehof, Glipperweg 57 in Heemstede. Niet alleen de muziek wordt goed gemixed, ook het publiek van deze avond is een mix tussen mensen met en mensen zonder verstandelijke beperking. De eerstvolgende Mix-it disco is op zaterdag 21 november van 19.30 tot 22.00 uur. De entree, inclusief twee frisdrankjes, is 5,- euro. Er is ook een strippenkaart verkrijgbaar: een kaart met 9 strippen kost dan 40,00 euro en een kaart met 5 strippen kost 22,50 euro. Bel Casca: 023 - 548 38 28 of e-mail plexat@casca.nl of via: www.casca.nl.

December is feestmaand bij Bennebroekse winkeliers

Bennebroek - Zaterdag 14 november doet Sint Nicolaas ook Bennebroek weer aan. Evenals vorige jaren wordt er voor de Bennebroekse consument een winkeliersactie gehouden, maar dit jaar krijgt deze actie wel een andere opzet. De consument ontvangt niet meer zoals voorgaande jaren een genummerd lot, maar vanaf zaterdag 14 november tot en met donderdag 24 december ontvangt men bij besteding vanaf 5 euro bij één van de deelnemende winkeliers een stempel. Als de kaart vol is met 6 stempels van verschillende winkeliers kan de kaart ingeleverd worden bij

de bekende inleverpunten op de Zwarteweg bij de Bruna en bij de winkels in de Schoollaan. Lever uw volle kaart zo snel mogelijk in, want elke week worden er 3 prijzen ter waarde van 25 euro uit de inzendingen getrokken. Bent u geen gelukkige winnaar van een weekprijs, dingt u toch nog mee naar de hoofdprijzen, die bestaan uit een fiets, een boodschappenpakket en een dinerbon. Zeker dus de moeite waard om aan de actie deel te nemen. De deelnemende winkeliers en de trekkingsdata staan vermeld op de stempelkaarten. Prijswinnaars krijgen persoonlijk bericht.

INGEZONDEN

Mini-musical: Melk en Honing, over een inspirerende koning

Heemstede - *Rafaëlgemeente Nehemia houdt zondag 15 november een speciale gezinsdienst. Deze vindt plaats in de Haemstede-Barger VMBO aan de Koediefsaan 73 en gaat van start om 10.00 uur. De kinderen voeren een mini-musical op over het leven van David. Het is boeiend om te zien wat we kunnen leren van David. Wanneer we de levenstaak van David vergelijken met die van ons, zijn er veel overeenkomsten wat betreft de manier waarop God ons wil leiden. Ook blijkt David, net als wij, moeilijke tijden in zijn leven te hebben gekend. Toegang gratis. Informatie: www.rafael-nehemia.nl*

Matinee voor Vrienden van de Luifel Verrassende afwisseling jong cabaret en popzingen

Heemstede - Gastheer en programmeur Adriaan Bruin van De Luifel kon zich geen beter ambassadeur van de Vrienden van de Luifel in huis halen dan Rene van Meurs, een jongen van amper 24 jaar met de scherpte en snelheid van een Wim Kan. Directe vragen aan het publiek: Mevrouw bent u al lid, zo nee wilt u lid worden, wie is al lid van de jonge club, wie heeft hier een vrijkaartje? Hij ontpopt zich als de figuur die bij de kassa van AH zonder vragen zomaar Sneeuw-witjes krijgt omdat de caissière wel kan zien dat hij nog in sprookjes geloofd. Adriaan heeft gelijk als hij stelt dat we Rene van Meurs nog veel en graag terugzien.

Maarten Ebbers is van een heel ander kaliber. Hij schakelt moeiteloos over van blueszanger naar hardrock en neemt al even moeiteloos het publiek mee in zijn absurde fantasiewereld. Hij is winnaar van de 31 editie van het Leids Cabaretfestival 2009 dat geldt als een van de belangrijkste talentenjachten voor cabaretiers. Winnaars uit het verleden zijn nu bekende namen in de cabaretwereld, zoals Lebis en Jansen, Sanne Wallis de Vries, Najib Amhali, Sara Kroos, Erik van Muiswinkel en Javier Guzman. Vrienden van de Luifel hebben de namen Rene van Meurs en Maarten Ebbers al in hun favorietenboekje genoteerd.

Voorwegkoor

Een groot koor met 65 leden waarvan vijftien bassen en tenoren hun mannetje staan, naast de sopranen en altten. Dat is het



Nieuwe gastheer voor Vrienden van de Luifel.

enthousiaste Voorwegkoor dat met zeven nummers voor afwisseling zorgde tussen het cabaret van de veelbelovende jonge performers. Jeroen J. Vermeulen, de veelzijdige dirigent inspireert en motiveert met een repertoire dat lekker in het gehoor ligt en ofwel bekend in de oren klinkt of de vraag oproept waar je dat eerder gehoord hebt. Pop, jazz, musical, muziek met een fijne herinnering. Als: What a wonderful world, Angels, Zonder jou, Somebody to love en een medley Happy together. De harten zingen mee! De vaste pianiste van het Voorwegkoor, Marina Popova, wel klassiek geschoold maar

even thuis in pop of jazz en de pianiste van Joop van de Ende musicals als Joseph en Sunset Boulevard, kreeg een applaus voor haar krachtige zelfgecomponeerde solo: oneven één é. Het Voorwegkoor is vijftien jaar geleden opgericht door enkele enthousiaste ouders van kinderen bij de Voorwegschool, maar heeft inmiddels geen direct banden meer met die oudste school van Nederland. Ze repeteren nu in de Brede School de Molenwerf, de vroeger Valkenburgschool.

Inmiddels is het koor gegroeid naar een Groot Gemengd Koor dat bekendheid heeft in Engeland en Duitsland bij de zuster gemeenten van Heemstede. In Noord-Holland zelfs wereldberoemd. Dat vraagt wellicht om een naam die meer past bij het enthousiaste optreden dat dit koor altijd zo kenmerkt. Vriend worden van de Vrienden Theater de Luifel heeft voordelen; kijk maar eens op hun website www.vriend.theaterdeluifel.nl

Ton van den Brink



Voorwegkoor.

Fusie Groei & Bloei's

Heemstede - In Haarlem en omstreken bestaan thans drie verenigingen Groei & Bloei, te weten: Groei & Bloei Bennebroek, Groei & Bloei Bloemendaal en Groei & Bloei Haarlem. De besturen van Groei & Bloei Bloemendaal en van Groei & Bloei Haarlem hebben besloten tot een fusie. Het is de bedoeling, dat als de leden akkoord gaan, de fusie per 1 januari 2010 zijn beslag krijgt. De beide verenigingen gaan samen verder als: Groei & Bloei Zuid-Kennemerland.

Groei & Bloei Haarlem en omstreken werd in 1879 (dus al 130 jaar geleden) opgericht. Het was toen een vereniging van en voor, tuinders (kwekers) hoveniers en tuinlieden. Groei & Bloei Bloemendaal werd in 1918 opgericht op initiatief van Bloemendaalse eigenaren van grote landgoederen en tuinen. Niet voor henzelf,

maar voor hun tuinlieden. Ze wilden voor hun personeel een 'eigen' vereniging.

In de loop der jaren is het karakter van de verenigingen sterk veranderd. Alhoewel er nog steeds hoveniers en tuinlieden lid zijn van Groei & Bloei, zijn de meeste leden toch gewoon mensen die van hun tuin hun hobby maken en die hobby met anderen willen delen. Daartoe worden onder andere cursussen georganiseerd, bijvoorbeeld een snoeicursus. En ook, een basiscursus tuinieren over o.a. grondsoorten, over: Hoe krijg ik een echt groen gazon? Wat doe ik tegen slakken? Maar ook: Hoe kweek ik lathyrus voor de pluk met hele lange stelen tot in oktober?

Voorts worden plantenruilbeurzen en tuinreizen in binnen- en buitenland georganiseerd en worden privétuinen en landgoe-

deren in de eigen regio bezocht, waar je normaal niet in komt. Het is vooral een echte vereniging waar de actieve leden elkaar - en elkaars tuinen - kennen. De meeste activiteiten zijn alleen voor leden, maar de lezingen die in het winterseizoen worden gehouden zijn soms ook toegankelijk voor niet-leden.

De reden voor de fusie is vooral de sterke overlap van activiteiten in zeer dicht bij elkaar gelegen plaatsen. Daarnaast kunnen door de fusie meer activiteiten worden ontplooid. Door de fusie ontstaat een grote sterke vereniging met 800 leden.

Het werkgebied van Groei & Bloei Zuid-Kennemerland bestrijkt het gebied onder het Noordzeekanaal tot en met Vogelenzang en Heemstede. De oostgrens wordt gevormd Spaarne en Ringvaart. Zwanenburg, aan de andere kant van de ringvaart, hoort ook bij het gebied.

Websites: www.haarlem.groei.nl en www.bloemendaal.groei.nl

Toneel in Heemstede Droom van een vrouw

Heemstede - Zondag 22 november speelt de Haarlemse Tooneel Club de komedie 'Droom van een vrouw' van Alan Ayckbourn. De voorstelling vindt plaats bij Casca de Luifel en begint om 20.15 uur. Er is ook een matinee, waarvan de aanvang 14.30 uur is. Ayckbourn laat in 'Droom van een vrouw' twee werelden door elkaar lopen. Aan de ene kant is er de echte wereld van Suzan, die gefrustreerd is als echtgenote en moeder, een saaie echtgenoot heeft, een onverschillige zoon en een mallotige schoonzuster die de meest afschuwelijke maaltijden bereidt. Aan de andere kant is er de droomwereld van Suzan, vol 'wine and roses' met een schat van een dochter, een ideale echtgenoot en zorgzame broer. De droomwereld begint nadat Suzan bij het tuineren op de hark is gaan staan en de steel tegen haar hoofd gekregen heeft. De regie van deze bewerking is handen van Henk Paulusma. De Engelse schrijver Alan Ayckbourn schrijft jaarlijks een nieuwe komedie, die altijd eerst bij zijn eigen gezelschap in Scarborough in het Stephen Joseph Theatre in première gaat. Het daaropvolgende sei-



zoen is dat stuk op het Londen- se West End te zien. Paulusma: "Droom van een vrouw" is een tragikomedie en het meest serieuze stuk dat Ayckbourn heeft geschreven. Maar het is wel een typisch Ayckbournstuk over relaties die niet goed lopen." Paulusma wil met deze voorstelling niet op de lach spelen, maar de tekst voor zich laten spreken. "Hoewel dit stuk dertig jaar oud is, is het nog steeds actueel. Want ook in deze tijd is het voor veel mensen nog steeds de vraag, hoe pak je een relatie aan die niet werkt. Ga je uit elkaar of blijf je veilig bij elkaar?" Theater Casca de Luifel, Herenweg 96 in Heemstede. Kaarten à 10,- euro zijn te verkrijgen op de dag van de voorstelling aan de kassa (geen pin aanwezig) of te bestellen via www.haarlemschetooneelclub.nl en tel. 023-5241000 (bij afwezigheid graag inspreken).

Dienst Protestantse Gemeente

Heemstede - In de Oude Kerk aan het Wilhelminaplein begint zondag 15 november om 10.00 uur een dienst met ds. Pieter Terpstra. Thema: allemansdienst,

met crèche en kindernevendienst. In Kennemerduin (Herenweg 126) gaat mevrouw Betsie Jansen de dienst voor om 10.30 uur. In de Pinksterkerk is er geen dienst.

Sinterklaas in Bennebroek

Bennebroek - Sinterklaas en zijn gevolg doen uiteraard ook Bennebroek aan, komende zaterdag. Om 13.30 uur start de rijtoer die de Goedheiligman maakt. Hij rijdt door de J. van Heemskercklaan, de Ruyterlaan, M.H. Tromplaan, Piet Heinlaan, Karel Doormanplantsoen, Schoollaan, Kerklaan, Wilhelminalaan, Wilhelmina-plein, Schoollaan en Bennebroeker-

laan. Op het voormalig gemeentehuis wordt hij door de burgemeester verwelkomd. Dat zal zijn rond tien over twee. Om 14.20 uur wordt de rijtoer hervat richting Zwarteweg, Bijweglaan en Rijkstraatsweg. Vervolgens wordt een bezoek gebracht aan de Hartekamp. De aankomst zal zijn 14.35 uur. Om 14.45 uur begint het feestprogramma. Dat duurt tot ongeveer 17.00 uur.

Zeventiger jaren lamp of retro jasje

Heemstede - Op zondag 15 november wordt een grote en gezellige rommelmarkt gehouden in sportcentrum Groenendaal te Heemstede. In de grote sporthal naast het zwembad aan de Sportparklaan 16 zijn die dag bijna 125 kramen te vinden met een variëteit aan gebruikte goederen. Of het nu gaat om een

70-jaren lamp of een retro damesjasje met (nep)bontkraagje, een single van Elvis of een dvd van André Hazes: het is hier allemaal te vinden en vaak voor een leuk prijsje. De markt duurt van 9.30 tot 16.00 uur en de entreeprijs bedraagt 2 euro per persoon. Kinderen t/m 11 jaar en onder begeleiding hebben gratis toegang tot de markt.

Voor meer informatie of reserveringen kunt u (dagelijks van 9.00 tot 19.00 uur en in het weekend tot 17.00 uur) bellen naar: organisatieburo MIKKI, 0229-24 47 39/244649. Of kijk op internet: www.mikki.nl.

Voorwegschool doet mee aan sportevenement

Heemstede - Maandagochtend 2 november werd er in het Kennemer Sportcenter een sportevenement georganiseerd. Omdat JeugdSport-Pas 10 jaar bestaat, werd dit georganiseerd in samenwerking met opleiding CIOS. Bakkerij Van Vessem & Le Patichou verzorgde een heerlijk sportontbijt. De kinderen van groep 5a en 5b van de Voorwegschool uit Heemstede mochten samen met 7 andere scholen uit de regio Haarlem aan dit evenement deelnemen. De ochtend begon met een gezamenlijk ontbijt, gevolgd door een warming-up gegeven door Kenneth Leeuw. Daarna gingen de kinderen o.l.v. CIOS studenten verschillende sportactiviteiten doen. Er was zithockey, basketbal, paaltjesvoetbal, trefbal en acro-gym. De kinderen waren erg enthousiast. Het was een erg leuke en sportieve ochtend.



Sneeuwwitje ruilmiddag bij Albert Heijn Zwetsloot in Bennebroek

Bennebroek - Op woensdag 18 november is Albert Heijn aan de Schoollaan in Bennebroek het toneel van een ruilmiddag die in het teken staat van het wereldberoemde sprookje 'Sneeuwwitje en de zeven dwergen'. Alle enthousiaste verzamelaars kunnen hier tussen 14.00 uur en 17.00 uur Sneeuwwitjes en prinses met elkaar ruilen om zo hun verzameling compleet te maken.

Naast Sneeuwwitje kunnen kanten veertien andere sprookjesfiguren verzamelen die een rol spelen in het bekende sprookje van de gebroeders Grimm. Dat zijn de Prins, de boze Koningin, maar natuurlijk ook de zeven dwergen: Doc, Sleepy, Happy, Grumpy, Sneezy, Bashful en Dopey. Uiteraard ontbreken ook de jager en de dieren uit het bos niet.

Collector's items

Alle vijftien figuren uit het sprookje zijn inmiddels felbegeerde collector's items. Sinds de aftrap van de actie van Albert Heijn op 26 oktober vliegen ze in hoog tempo de winkels uit. Miljoenen zakjes met sprookjesfiguren vonden tot nu toe hun weg naar talloze verzamelaars die alles op alles zetten om hun sprookjesachtige verzameling compleet te maken.

Praat mee over Oeroeg in de bibliotheek

Bennebroek - Sinds 23 oktober hebben ruim 3.000 leden van bibliotheek Duinrand hun gratis Oeroeg van Hella Haasse opgehaald. Er zijn nog enkele exemplaren!

Geef uw mening

Oeroeg is het aangrijpende verhaal van de vriendschap tussen een Indonesische jongen en de zoon van een Nederlandse administrateur in het voormalige Nederlands-Indië. Geleidelijk groeien de twee jongens uit elkaar. Oeroeg kiest voor zijn eigen volk en tegen de Nederlanders, dus ook tegen zijn vriend. Vertwijfeld vraagt die zich af of hij voorgoed een vreemde zal zijn in het land van zijn

geboorte. Een boek dat volop stof biedt voor discussie. De bibliotheek organiseert daarom ook dit jaar weer, als afsluiting van Nederland leest, een superleeskring in alle vestigingen.

Iedereen die zijn of haar mening over Oeroeg wil delen met andere lezers wordt van harte uitgenodigd voor deze ideale gelegenheid om over het boek te praten op:

Wanneer?

Vrijdagochtend 20 november om 10.30 uur. Deelname is gratis. Aanmelden is noodzakelijk. Bennebroekerlaan 3, Bennebroek. Tel. 023-5847712.

Reactie 'gevaar op Blekersvaartweg'

Vandaag las ik je stukje in de Heemsteder (28/10) en het kwam me heel bekend voor. Het is alweer een poos geleden dat ik net zoiets zag gebeuren. Het was ook op de Blekersvaartweg. Een auto met een wat oudere vrouw reed voor me uit en het viel me op dat ze nogal vreemd reed. Inderdaad erg links en ze reed zo op een jongen af. Die moest ook van de weg af om niet aangereiden te worden. Ze reed ook gewoon door of ze niets in de gaten had. Bij de kruising met de Kerklaan haalde ik haar in en zei haar dat ze net zowat een jongen had aangereiden. Ze reageerde wat vreemd... iets in de trant van: "Ja, ik weet het."

Ik heb het er verder bij gelaten. Nu vraag ik me dus af of het soms nog vaker gebeurt. Misschien reageren er nog wel meer mensen die net zoiets hebben meegemaakt.

Ik denk dat hetgeen ik meemaakt heb, afgelopen winter of voorjaar is geweest, want ik vroeg me af of ze soms door ijs op de voorruit de weg niet goed kon zien. Toen ik haar inhaalde, was de ruit, dacht ik, wel schoon.

Agnes Smit, Godfried-Bomanslaan 27, 2101 PS Heemstede

Lezing over Gerard Reve

Heemstede - Gerard Reve (1923-2006) was een van de grootste en tegelijk meest omstreden Nederlandse schrijvers van de twintigste eeuw. Geregeld kwam hij in de publiciteit wegens zijn non-conformistisch optreden en zijn provocerende uitspraken over onder meer politiek, ras, seksualiteit, koningshuis, religie en bekende persoonlijkheden. Hij was een van de bepalende figuren in het culturele leven van de tweede helft van de twintigste eeuw. Woensdag 18 november om 20.00 uur houdt Nop Maas een lezing over de totstandkoming van het eerste deel van zijn Revebiografie bij boekhandel Blokker in Heemstede.

Nu ruim 60 jaar na Reves romandebut en ruim drie jaar na diens dood, verschijnt het eerste deel van de indrukwekkende, driedelige biografie van literair historicus en Reve-kenner Nop Maas. In dit eerste deel wordt een schat aan nieuwe informatie over Gerard Reve's veelbewogen leven voor het eerst openbaar: over zijn jeugdjaren; de oorlogsperiode; zijn huwelijk met de dichteres Hanny Michaelis; de worsteling met zijn homoseksualiteit, zijn communistische verleden en de godsdienst; de achtergronden en de vaak moeilijke totstandkoming van zijn werk. Ook wordt zijn 'Engelse periode' in de tweede helft van de jaren vijftig voor het eerst tot in details geopenbaard. De door Reve in omloop gebrachte mythes worden onttrafeld; de verwevenheid van leven en werk wordt, voorzover mogelijk, vastgelegd. Mede dankzij de ruimhartige medewerking van Reve's laatste levenspartner Joop Schafthuizen, die Maas inzage gaf in het privé-archief van de schrijver en tevens toestemming verleende om ruimschoots te citeren uit de vele, tot dusver onbekende, originele Reve-teksten waar Maas de hand op wist te leggen, moet Gerard Reve. Kroniek van een schuldig leven bij voorbaat worden beschouwd als hét standaardwerk over Reves leven en werken.

De delen 2 (De 'rampjaren') en 3 (De late jaren) zullen verschijnen in respectievelijk het voorjaar en najaar van 2010. De lezing vindt plaats in de boekhandel. De toegang is 5 euro. Reserveren gewenst. Tel. 023 5282472

De delen 2 (De 'rampjaren') en 3 (De late jaren) zullen verschijnen in respectievelijk het voorjaar en najaar van 2010.

De lezing vindt plaats in de boekhandel. De toegang is 5 euro. Reserveren gewenst.

Tel. 023 5282472

Heemstede nu ook op Google Maps

Heemstede - Sinds deze week heeft Google het aantal steden dat beschikbaar is in 'Maps' uitgebreid. Nu zijn ook heel Heemstede en Haarlem beschikbaar in Google Maps. Dat betekent dat er kan worden ingezoomd via <http://maps.google.com> op straten, lanen, pleinen en andere detailgebieden. Met het poppetje dat op de kaart te zien is, kunt u het inzoomen aansturen.

Woensdagmiddagclub

Open haard schilderen

Heemstede - Bij de woensdagmiddagclub op 18 november schilderen de jongens en meisjes een open haard op een linnen doek. Het is handig de kinderen kleding aan te doen, die vies mag worden. De woensdagmiddagclub is elke woensdag van 13.30-15.15 uur bij Casca in activiteitencentrum de Molenwerf, Molenwerfslaan 11, Heemstede. Kosten per keer: 3,50 euro, een kaart voor 10x kost 30,00 euro. Graag van tevoren aanmelden: 023-5483828-1.

Hockeyclub Alliance gestart met campagne 'Sport Sportief'

Heemstede - Deze week is er bij de Heemsteedse hockeyclub MHC Alliance een campagne onder de noemer 'Sport Sportief' van start gegaan om de sfeer op het hockeyveld positief te beïnvloeden. Ondanks dat veel mensen hun sport positief beleven, komt onsportief gedrag helaas toch regelmatig voor. Zoals een coach die de scheidsrechter de wind van voren geeft, spelers die de bal alleen naar vriendjes afspelen of het verlies van een wedstrijd niet kunnen accepteren. Of ouders die verhaal halen bij de coach omdat ze vinden dat hun kind te lang op de bank zit of die hun eigen kind uitschelden als die niet goed genoeg presteert.

Alliance richt zich in deze campagne niet alleen op ouders, maar ook op de hockeyende kinderen, de coaches, trainers en scheidsrechters. Met als uiteindelijk doel het verhogen van het hockeyplezier van alle betrokkene.

nen: kinderen, ouders, coaches, scheidsrechters en publiek.

De start van de campagne vormt een speciaal voor Alliance gemaakt Sport Sportief- een zo'n polsbandje geven de leden aan dat ze hun sport sportief willen beoefenen. Het bandje moet eigenlijk een vast onderdeel van de kledinguitrusting worden, net als het bijtje en de scheenbeschermers.

Een ander onderdeel van de campagne vormt de 'Sport

Sportief-code', een gedragscode gericht op sportiviteit. De code wordt door de leden zelf samengesteld: elk jeugdteam heeft drie korte zinnen over sportief gedrag opgeschreven die worden samengevoegd tot de Sport Sportief-code.

In de loop van de komende maanden volgen nog meer acties in het kader van de Sport Sportief-campagne zodat het thema het hele seizoen onder de aandacht blijft



Meisjes 6E03 sport graag sportief!

Kon. HFC boekt reguliere overwinning op Hoofddorp

Regio - Trainer Adrie Tap van Hoofddorp had zijn spelers er de gehele week op voorbereid. HFC speelt de diepe bal op de spits deze legt de bal terug en een opkomende speler maakt het karwij af. Hij kon zich dan ook vreselijk opwinden over het feit dat HFC op deze wijze de 0-1 kon scoren kort na de rust. Hoofddorp had zich aangepast aan het spel van HFC en probeerde de opbouw van HFC te verstoren. Dit lukt ook, zeker in de eerste fase van de eerste helft.

Dat je met deze instelling succes kan hebben bleek al na één minuut. Robert van der Starre werd volgens alles wat Hoofddorp goed gezind was onderuitgehaald in het strafschopgebied.

De redelijk leidende maar trage scheidsrechter Maurice de Hond (juist die van de opinies) liet het spel doorgaan. Nog geen minuut later werd HFC'er Ajnaoua gevloerd in de zestien van Hoofddorp, maar ook daar wenste de arbiter niet voor te fluiten.

HFC was gedurende de eerste helft iets beter maar Hoofddorp kreeg de kansen. Doelman van Rossum moest eenmaal ver uit zijn goal komen en wilde de bal voor de voeten van een Hoofddorp aanvallers wegschieten. Hij raakte met de bal de speler en de bal kaatste richting het lege

HFC doel. Tot opluchting van de HFC fans rolde de bal net langs de buitenkant van de paal. Michiel Lindenhovius liet zich simpel uitspelen waarna Ivar Lammer vrij kon doorlopen. Een attente Roy Verkaik voorkwam op het nippertje een doelpunt en werkte de bal corner. HFC kreeg wat kleine mogelijkheden maar de afstandschooten troffen geen doel.

HFC coach Renee Anneese moest iets doen in de rust om meer slagkracht op het middenveld te krijgen. Michiel Lindenhovius werd vervangen door Elso Noya en Bart Nelis verving Fabian Munsterman. Deze laatste wissel was zeker tactisch van aard omdat Munsterman goed speelde. Tuncay Yener verhuisde van de achterhoede naar de rechter flank.

HFC heerste vervolgens bijna 45 minuten lang en had na vier minuten al succes. Steve Beverley schoot de door Opoku afgelegde bal keurig achter de doelman. Juist hiervoor had trainer Tap dus nog zo gewaarschuwd. Er volgde nog een aantal vloeiende aanvallen van HFC waarbij de bal in no time vanuit de achterhoede de aanvallers bereikte. Het was wachten op het volgende doelpunt van HFC. Een kogel van Carlos Opoku spatte van de paal weer het veld in. In minuut

35 was het dan wel raak. Bart Nelis bediende via een afgemeten diepe bal Tuncay Yener. Yener versloeg zijn opponent in de sprint en liet doelman Partosoebroto kansloos. De wedstrijd zat in de knip en HFC kon rustig verdedigen en loeren op een snelle uitbraak. Dat gebeurde ook regelmatig maar doelpunten bleven uit.

Hoofddorp sloeg het middenveld over en trachtte met veel opportunisme het doel van HFC te bereiken. Veel verder dan wat corners en mogelijkheden kwamen zij niet.

Kort voor het einde liet Michael Schuit een hard schot vertrekken vanaf de rand van de zestien meter. HFC doelman Gerard van Rossum had hierop geen antwoord en de bal plofte hard tegen het net.

Hoofddorp hoopte op een wonder in de laatste minuten, maar zocht veel te gehaast de aanval zonder echt gevaarlijk te worden. Exact na 45 minuten floot de Hond de wedstrijd af.

HFC blijft ongeslagen in deze afdeling en speelt volgende week thuis de topper tegen VVJ, dat momenteel met één wedstrijd meer gespeeld bovenaan staat. Hoofddorp lijkt een te smalle basis te hebben om dit jaar nog voor de prijzen te gaan.

Eric van Westerloo

Samenkomst NBvP Oesters en Parels

Heemstede - Dinsdagmiddag 17 november krijgt de afdeling Heemstede van NBvP bezoek van mw. J. Polman-Stuyck, die een boeiende beamer lezing zal houden over 'Oesters en Parels'. Zij heeft ook veel materiaal bij zich. Eventueel kan er gekocht worden. De middag wordt gehouden in 'De Molenwerf' aan de Molenwerfslaan 11 te Heemstede. Achter ingang. Aanvang 14.00 uur. Ook niet-leden zijn welkom, zij betalen 2,50 euro. Woensdagmiddag 18 november staat een bezoek aan de Hermitage in Amsterdam op het programma. Dinsdagochtend 24 november wordt een creatieve ochtend gehouden. Aanvang 10.00 uur. Vrijdagmiddag 27 november gaan de dames met elkaar eten. Elke maandagmiddag is er een gezellige bridgemiddag. Info: tel. 5736750 of 5280340.

Mooiste rapportcijfer voor Restaurant Mandarin

Heemstede - Het Heemsteedse restaurant Mandarin kreeg wel heel mooi bericht, nu twee weken geleden. Mandarin, gevestigd aan de Raadhuisstraat 2, is namelijk uitgeroepen tot 'Beste Chinese Restaurant' van 2009! Een hele eer natuurlijk. Zeker omdat in ons land een groot scala aan restaurants is te vinden die de Chinese keuken voeren. De prijs is toegekend door het vakblad Horecavizier. Er werden honderden restaurants bezocht door keurmeesters die zich uiteraard niet kenbaar maakten. Ook Mandarin kreeg bezoek en wist met de smakelijke gerechten, vriendelijke bediening en bovendien de sfeervolle entourage hoog te scoren. Zo hoog dat het Heemsteedse restaurant zelfs op de eerste plaats is ge-

komen! De beker heeft een mooi plekje in het restaurant gekregen en hoewel zeer blij met deze mooie eervolle vermelding, hoeft de gastheer Jack Lau niet op de foto. Jack en zijn echtgenote doen gewoon hun ding: het naar de zin maken van de gasten, de meest smakelijke gerechten serveren en zorgen dat het zo lekker en aangenaam is dat de mensen ook weer graag terugkomen. En dat is dat! "We hebben heel veel reacties gekregen, felicitaties en bloemstukken. Erg leuk hoor", aldus Jack. Zijn restaurant is dagelijks goed gevuld. Niets om over te klagen dus, en dat kan bijna niet anders met zo'n mooi cijfer op je rapport: een 8,8! Restaurant Mandarin, 023-5284269.

Dubbel verlies van VEW tegen SCW

Heemstede - Het was weer een zwarte zaterdag voor trainer Wim van Marsbergen. VEW-1 en VEW-2 speelden allebei tegen SCW uit Rijsenhout. Het tweede begon om 12.00 uur en werd met een 0-4 nederlaag naar de kleedkamer gestuurd. VEW-1 startte om 14.30 uur en een minuut later was het Niels Dekker die de SCW-keeper passeerde. Het thuis publiek ging er eens goed voor zitten. De thuisploeg had in de eerste helft een paar kansen om de voorsprong te vergroten maar vooral Michiel Dekker had het vizier niet op scherp staan. In de 44ste minuut kwamen de gasten op 1-1, de VEW verdediging zag er niet goed uit bij deze tegentreffer. Gert Rothert bleef na de thee in de kleedkamer en werd vervangen door Martijn Roozen. Na tien minuten ging de bal op de stip voor keeper Michiel van Rooijen. Bas van't Sant maakte een zeer onhandige overtreding binnen de 16 meter. Via van Rooijen verdween de bal in het

doel 1-2. VEW praatte zich uit de wedstrijd en dat leverde voor Roozen en van Splunter geel op. SCW scoorde nog twee maal en zorgde ervoor dat de thuisploeg (weer) met lege handen stond. Het programma voor 14 november:

VVC-1- VEW-1	14.30 uur
V'dam-2- VEW-2	14.45 uur
VEW-3-	
Bloemendaal-3	14.30 uur
VEW-4- VVC-5	14.30 uur
RCH-vet- VEW-vet-1	14.30 uur
St'vogels-vet-	
VEW-vet2	14.30 uur
VEW-b- K'land-b	10.30 uur
VEW-c- Geelwit-c	12.15 uur
VEW-d- Conc-d	10.30 uur
Overbos-e- VEW-e-1	08.45 uur
VEW-e2- H'dorp-e	09.30 uur
VVC-f- VEW-f	09.00 uur

De VEW- agenda:

Vrijdag 13 nov: Derde ronde klaverjas toernooi. Aanvang 20.00 uur.

Vrijdag 4 dec: Zevende WIJN-proefavond- Clubhuis VEW. Aanvang 20.15 uur. Kosten 5 euro pp.



Freediving onbekende sport

Heemstedse Nanja van den Broek Nederlands kampioen alle disciplines

Heemstede – Ze zwom met zeven jaar al wedstrijden bij HPC. Op haar 16e werd zij ontdekt door Fred Steepstra lid van het Nederlandse freediving team, die haar zo veel op de bodem van het zwembad zag liggen. Dat vond ze leuk. Het werd nog leuker. Fred vroeg haar om mee te trainen in het zwembad. Freediving: het zo lang mogelijk, zo diep mogelijk of zo ver mogelijk gaan op één ademteug. Zonder hulpmiddelen zoals perslucht. Nanja gebruikt wel zwemvinnen om diep te duiken en voor de afstand zwemmen. In 2001 deed ze gelijk al mee aan wedstrijden in Duitsland, ze werd tweede. Ze won een mooie monovin, een staatvin waarmee je met twee voeten in een vin zit en als een zeemeermin zwemt. Een jaar later werd ze Nederlands kampioen in alle disciplines, ze is het nog! In januari 2010 moet de Heemstedse even een klein vlekje wegwerken, een Nederlandse duikinstrictrice, werkend in Egypte, heeft het gewaagd om twee meter dieper te duiken dan het record van Nanja, 58 meter. Ze kwam op 60 meter en dat record gaat Nanja in Egypte in het badje van die instrictrice terughalen. Stel je voor zeg! Overigens is dit duikwereldje een oase in sportbeleving. Laagdrempelig, zonder enige vorm van na-ijver en altijd klaar staan voor elkaar. Het is een mentale sport, voor iedereen, jong en oud, vanaf 16 jaar welkom. Angst kennen freedivers niet.

Angst gebruikt te veel zuurstof. Meditatie is nodig bij elke voorbereiding van elke duik. Je duik zo proberen te visualiseren, zo veel keren al beleven, dat de poging zelf gemakkelijk gaat. In de Vinkeveense plassen traint ze de hele winter door.

Bij de onlangs gehouden wereldkampioenschappen werd zij achtste, die plaats wil zij minstens behouden. Het leukste van de sport vindt zij het opleiden van de beste talenten in Nederland, zoals de Nederlandse kampioen Piet Paap. Ze kan de freediving opleiding mooi combineren met het geven van interieuradviezen in de meubelzaak van haar ouders, Van den Broek Klassieke Meubelen, aan de Kerklaan 52 in Heemstede.

Acht disciplines

Er zijn acht verschillende freedive disciplines. De disciplines die het meest voorkomen in intro's en cursussen zijn statisch, dynamisch met vinnen, Constant Weight en Free Immersion.

• Statisch

Hoe lang blijf je onderwater? De freediver ligt aan de oppervlakte, met zijn gezicht voorover in het water en houdt zijn adem in. Hierbij zul je absoluut verbaasd zijn wat je kan!

• Dynamisch met en zonder vinnen

Afstand zwemmen onderwater met zwemvliezen of een monovin of zonder vinnen, dat is een soort schoolslag onder water. Het doel is een zo groot mogelijk

ke afstand onderwater af te leggen, vaak in een zwembad.

• Free immersion

Zonder vinnen trekt de freediver zich langs een touw omlaag op eigen kracht. Bij het keerpunt draait hij zich om en trekt zich op eigen kracht weer naar boven.

• Constant weight met en zonder vinnen

De freediver gaat langs een lijn naar beneden en probeert daarbij zo diep mogelijk te komen op eigen lichaamskracht met of zonder hulp van vinnen, daarna natuurlijk weer op een goede manier boven te komen. Dit worden ook wel de koningsdisciplines van het freediven genoemd.

• Variabel weight

De duiker maakt gebruik van een gewicht of een slee om zonder veel lichamelijke inspanning naar beneden te komen. De duiker komt op eigen kracht weer boven al zwemmend of door zich aan het touw naar boven te trekken.

• No limits

De duiker maakt gebruik van een gewicht of slee. Om weer naar de oppervlakte te komen gebruikt de freediver een hefballon of een ander drijfmiddel.

Wil je meer weten, wil je je opgeven voor een opleiding of introductie of heb je nog vragen, neem dan contact op met Nanja via info@enker.nl of bel 06-46290581. Verdere informatie is te vinden op www.enker.nl

Ton van den Brink

Nefit show bij Lahnemann Installatiebedrijf 21 november

Heemstede – Nefit laat je nooit in de kou staan en met Lahnemann Loodgietersbedrijf heeft u er een warme vakman bij. Zaterdag 21 november kunt u aan de Limburglaan 6A, zijstraat Kerklaan achter de ALDI, de Hoog Rendementsketels van Nefit bekijken. Bob Lahnemann heeft ze vast voor u uitgepakt. Het Nederlandse merk Nefit bracht als eerste ter wereld de succesvolle Hoog Rendements-ketel op de markt en begon daarmee de opmars van milieuvriendelijke en energiezuinig verwarmen. Nu is Nefit al 25 jaar het meest verkochte merk HR-ketels van Nederland. Voor u in huis, appartement, gezinswoning of villa is de Nefit Topline Compact de ketel met de snelste warmtewisselaar van aluminiumsilicium, mag u direct vergeten, maar het werkt wel efficiënt en levert een groot vermogen. Misschien is de logische overzichtelijke opbouw van de Topline en de informatievoorziening op het Topline display voor u veel belangrijker. Zo gemakkelijk te regelen!

Lahnemann heeft een speciale monteur in dienst die alle ketels van Nefit kent als zijn eigen kussen. Maar gelijk wakker als hij een Nefit ziet of hoort, terwijl de ketels toch fluisterstil zijn. Warm water om snel te douchen of genoeg om een bad snel vol te laten lopen, de Nefit ketel werkt jarenlang zoals u dat altijd al wilde. Met het unieke Onderdelen Garantie Plan van Nefit erbij staat u nooit in de kou. Om het nog leuker te maken heeft u tot februari 2010 kans op 1000 euro retour bij de aanschaf van een HR ketel van Nefit. Een klokthermostaat van 194 euro krijgt u al cadeau als u nu bestelt.

Beetje benieuwd naar die wonderlijke warmtebron? Kom zaterdag 21 november naar de Limburglaan 6A of naar de Drenthelaan waar u aan de achterzijde van de werkplaats ook naar binnen kan. Dat ziet u wel aan de vlaggen. U kunt rustig rondkijken en u laten informeren, de kinderen worden verwend bij het springkussen.

Ton van den Brink



Bob Lahnemann heeft uw Nefit ketel vast uitgepakt

Vrije tijd Contact met overledenen: Een doodgewone zaak?

Heemstede – Tot voor kort was communicatie met overledenen het exclusieve terrein van spiritisten.

De leek moest het doen met rouw. De laatste jaren lijkt onze omgang met de dood te veranderen. Niet alleen vullen wij de periode rond het sterven persoonlijker in, steeds meer mensen hebben het gevoel dat er ook daarna iets doorgaat. Hoe gewoon is het om te (wil-

len) communiceren met overledenen en hebben we hiervoor een medium nodig? Zijn er dingen waar we speciaal op moeten letten? Els Kuypers, neerlandica en medium, gaat hierop in in een lezing over leven en dood en de verbinding tussen deze twee.

Dat doet zij op woensdag 18 november om 20.00 uur bij Casca in de Luifel, Herenweg 96, Heemstede. Entree: 6,00 euro.

Lezing 'Rome' bij Passage

Heemstede – Christelijk maatschappelijke vrouwenbeweging Passage houdt donderdag 19 november haar afdelingsavond. Die vindt plaats in de Pinksterkerk, die om 19.45 uur opengaat. Mevrouw M. Laane uit Almere geeft een lezing over 'Een voetreis naar Rome'. Een doopsgezinde pelgrimage naar Rome. Ze ging niet als pelgrim op weg, maar werd dat onderweg wel. Geïnteresseerden zijn van harte welkom.

Inloopuur rugpatiënten

Regio – De Nederlandse Vereniging Van Rugpatiënten (NVVR) verzorgt op woensdag 25 november tussen 13.00 – 15.00 uur haar maandelijkse inloopmiddag in het Spaarne Ziekenhuis Hoofddorp. Meer weten? (023) 890 83 60.

In deze HeemstedeNieuws:

- Raadsbesluiten 5 november 2009
- Wijziging Händellaan
- Bouwplannen
- Vrijstelling bestemmingsplan
- Regeling Persoonsgebonden Budget
- Werk aan de weg

Heemstede NIEUWS



INFORMATIE VAN DE GEMEENTE HEEMSTED E - 11 NOVEMBER 2009

Buurtbemiddeling in Heemstede

Buren helpen buren

Heeft u een conflict met de buren? 'Buurtbemiddeling' kan een oplossing zijn. De gemeente Heemstede maakt deze vorm van bemiddeling bij burenruzies mogelijk. Het kan dan gaan om conflicten over bijvoorbeeld geluids-overlast, overlast door spelende kinderen of dieren, over beplanting, rommel in het trappenhuis of het plantsoen. Speciaal daarvoor opgeleide vrijwilligers helpen u er samen met uw buren uit te komen. Er zijn voor u geen kosten aan verbonden als u gebruik maakt van buurtbemiddeling.



Wat is buurtbemiddeling?

Kleine irritaties tussen buren kunnen soms uitgroeien tot grote problemen. De buurtbemiddelaars helpen u er samen met uw buren uit te komen. De goed getrainde vrijwilligers zijn altijd onpartijdig, spelen niet voor rechter en vellen ook geen oordeel. Zij proberen de partijen weer met elkaar te laten praten en samen aan een oplossing te werken. Het voordeel is dat het probleem dan niet bij een andere instantie hoeft te worden neergelegd. Overigens is buurtbemiddeling niet geschikt bij een familieconflict, als er verslavings- of psychische problemen zijn, als er al een juridische procedure loopt of als er sprake is van buitensporige agressie. De bedoeling van buurtbemiddeling is: vroegtijdig inspringen zodat ruzies niet escaleren.

Werkwijze

Politie of bijvoorbeeld Loket Heemstede kunnen buurtbemiddeling inschakelen. Maar daarnaast kunt u ook zelf rechtstreeks een beroep op buurtbemiddeling doen. De coördinator buurtbemiddeling kijkt dan samen met u of uw melding valt onder de uitgangspunten van buurtbemiddeling. Uw melding wordt aangenomen of u krijgt een doorverwijzingsadvies.

Contact

Neem voor meer informatie contact op met de coördinator buurtbemiddeling: Mary Heinen, telefoon (023) 569 88 83. E-mail: buurtbemiddeling@meerwaarde.nl. Website: buurtbemiddeling.meerwaarde.nl (zonder 'www' ervoor).

Terugblikken en vooruitkijken

Op donderdag 5 november stelde de gemeenteraad, met enkele wijzigingen, de begroting voor 2010 vast. In de begroting staat waaraan het komend jaar het beschikbare geld wordt uitgegeven. Het is de laatste begroting van het huidige college van burgemeester en wethouders (B&W). In maart kiest u immers een nieuwe gemeenteraad en komt er ook een nieuw college. De komende weken gaan de collegeleden in op de verschillende onderdelen van de begroting. Daarbij blikken ze ook terug op de collegeperiode 2006-2010.

Werk en inkomen

Wethouder Pieter van de Stadt

Luisteren naar mensen, samen kijken naar wat beter kan en eerlijk zijn over wat niet kan. Of het nu gaat om minimabeleid of bouwprojecten, communicatie is de basis, vindt wethouder Pieter van de Stadt.



Samenwerking goed voor minimabeleid

Sinds 2006 zijn de sociale diensten van de gemeenten Bloemendaal, Haarlemmerliede en Spaarnwoude, en de gemeente Heemstede samengevoegd tot een Intergemeentelijke Afdeling Sociale Zaken (IASZ). Deze dienst voert het minimabeleid uit voor de inwoners van de gemeenten. Pieter van de Stadt: "De diensten samenvoegen, dat zou problemen kunnen opleveren, maar dat is niet gebeurd. Het hele proces heeft zich achter de schermen afgespeeld, en de klanten hebben er niets van gemerkt. Er zijn dan ook geen klachten over de service geweest. Daar zijn we best trots op." De samenvoeging heeft intussen zijn nut bewezen. "Ons minimabeleid wordt gewaardeerd: volgens de ouderenbonden was het in 2008 zelfs het beste van Noord-Holland. Nu de diensten samenwerken, hebben ze minder overheadkosten. Daardoor hebben we het minimabeleid kunnen uitbreiden en is er meer budget naar de klanten gegaan. Dat betekent dat

gezinnen met een minimuminkomen per gezinslid een extra bedrag van € 175,- kunnen aanvragen. Dit geld is bedoeld voor maatschappelijke, sociaal-culturele of sportieve activiteiten in verenigings- of clubverband."

Minder mensen in de bijstand

"Door de samenwerking heeft de Sociale Dienst een grotere slagkracht. Dat blijkt ook uit de cijfers: in de gemeenten is het aantal mensen dat een bijstandsuitkering krijgt gedaald van 500 naar 350. Door de kredietcrisis is dat aantal wel weer iets opgelopen, maar we zitten nog altijd onder het landelijk gemiddelde. Een goed resultaat, maar het gaat natuurlijk om de mensen achter de cijfers. Het is fijn om te zien dat we de gevolgen van de kredietcrisis beperkt kunnen houden voor deze groep inwoners."

Volgende week: Wethouder Christa Kuiper over verkeer.

Adresgegevens & openingstijden

Publieksbalie (voorheen burgerzaken)

Maandag tot en met woensdag van 08.30 - 17.00 uur, Donderdag van 08.30 - 19.30 uur, (tussen 17.00 - 19.30 uur: alléén voor reisdocumenten, rijbewijzen en uittrekksels GBA/Burgelijke stand), Vrijdag van 08.30 - 13.00 uur
Voor ondertrouw/partnerschapsregistratie, erkenning van (ongeboren) kinderen en naturalisatie moet u vooraf eerst een afspraak maken.

Bouw- en Woningtoezicht (BWT)

Maandag t/m donderdag van 08.30 - 17.00 uur, Vrijdag van 08.30 - 13.00 uur
Op afspraak: de gehele dag tot 17.00 uur (vrijdag tot 13.00 uur) en donderdagavond tussen 17.00 - 19.30 uur.

Raadhuis: Raadhuisplein 1, Postbus 352, 2100 AJ Heemstede. Telefoon (023) 548 58 68. Fax (023) 548 57 00. E-mail: gemeente@heemstede.nl Website: www.heemstede.nl

Sociale Zaken

Maandag t/m vrijdag van 08.30 - 13.00 uur. Op afspraak: de gehele dag tot 17.00 uur (vrijdag tot 13.00 uur)

Loket Heemstede

Maandag t/m vrijdag van 08.30 - 13.00 uur. Op afspraak: de gehele dag tot 17.00 uur (vrijdag tot 13.00 uur). U kunt ook een afspraak maken voor een huisbezoek.



Uw grof snoeihout afgevoerd via de 'takkenronde'!

Als inwoner van Heemstede kunt u jaarlijks, in april en november, **zonder een afspraak te maken**, grof snoeihout/takken aanbieden. Het snoeihout wordt ingezameld in een week waarin ook uw gft-rolemmer wordt geleegd. De takken kunt u naast uw gft-rolemmer leggen op de voor u gebruikelijke aanbiedplaats. De inzameldata van de takkenronde in november 2009 zijn:

Maandag 16 november: wijk 1A;
Dinsdag 17 november: wijk 2A;
Donderdag 19 november: inzamelwijk 3A;
Maandag 23 november: wijk 1B;
Dinsdag 24 november: wijk 2B;
Donderdag 26 november: wijk 3B;

De wijknummering vindt u terug op de kaart van uw afvalkalender en op de sticker van uw grijze rolemmer.

Spelregels aanbieden grof snoeihout

Bij het aanbieden van snoeihout/takken vragen wij u rekening te houden met de volgende zaken:

- Bied alleen grof snoeihout aan (dus bijvoorbeeld geen complete coniferen of stammen dikker dan 15 cm).
- Bundel de takken met touw (niet met ijzerdraad of plastic).
- De bundel mag niet zwaarder zijn dan 25 kilo (dit is door 1 persoon te tillen).
- Takken mogen niet langer zijn dan 1,50 meter.

- Leg de takken voor 07.30 uur op de aanbiedplaats van uw rolemmer. Let hierbij op dat het verkeer geen hinder ondervindt van de takken.
- Bied geen zakken met blad en klein snoeiafval aan. Dit kan, zonder vuilniszak, in de gft-rolemmer.

Vanwege de verwerking is het belangrijk dat er tussen de takken geen ander afval aanwezig is. Tuinhekken, bielzen en schuttingen worden niet meegenomen. Deze producten kunt u, na het maken van een afspraak met De Meerlanden, aanbieden als grofvuil. U kunt hiervoor een afspraak maken met de afdeling Publieksinformatie van De Meerlanden via telefoonnummer (0297) 38 17 17 of via de website van de Meerlanden www.meerlanden.nl

Uw groenafval wordt compost

Uw aangeboden takken en ander gft-afval worden door De Meerlanden verwerkt tot compost. Tijdens de Nationale Compostdag op zaterdag 20 maart 2010 kunt u een deel van uw groenafval terugkrijgen in de vorm van compost. Dit als dank voor uw inspanningen om uw groenafval gescheiden aan te bieden.

**Verhuizing
doorgeven?**
www.heemstede.nl

Wijziging Händellaan

De reconstructie van de César Francklaan is in volle gang. Hierbij wordt onder andere de toegang van het Spaarne Ziekenhuis verlegd. De toegang aan de Händellaan komt te vervallen en de nieuwe ingang naar het parkeerterrein en het ziekenhuis komt recht tegenover het einde van de Johan Wagenaarlaan te liggen.

Vooruitlopend op de verplaatsing van de toegang heeft het Spaarne Ziekenhuis aangegeven de adressering aan de Händellaan te willen behouden. Het college heeft daarvoor begrip gehad en heeft op 27 mei 2008 besloten de nieuwe toegang naar het Spaarne Ziekenhuis - zodra deze gereed is - Händellaan te noemen. De huidige Händellaan (lopend van de César

Francklaan tot de H.W. Mesdaglaan) wordt op dat moment officieel vernaamd in de Jan van Gilselaan.

Omdat er geen huizen aan de huidige Händellaan liggen, heeft deze vernaming geen directe gevolgen voor burgers. Wel is het belangrijk om na de vernaming - als u er in de buurt woont en iemand de route uitlegt - in plaats van de naam Händellaan de naam Jan van Gilselaan te gebruiken.

Zodra het bouwplan op het terrein van het Spaarne Ziekenhuis klaar is en de eerste bewoners er wonen, worden de verschillende straatnaamborden nog feestelijk onthuld.

Raadsbesluiten 5 november 2009

Aanwezig waren 21 van de 21 raadsleden

Evaluatie beleidsnota WMO / lokaal gezondheidsbeleid 2008-2011

Voorstel unaniem aangenomen

Conceptbegroting 2010 Werkvoorzieningschap Zuid-Kennemerland (Paswerk)

Voorstel unaniem aangenomen

Uitgangspuntennotitie Reconstructie Herenweg

Voorstel unaniem aangenomen

Grenscorrectie Heemstede-Bloemendaal

Voorstel unaniem aangenomen

Vaststelling Algemene plaatselijke verordening (APV)

Voorstel unaniem aangenomen

Najaarsnota 2009

Voorstel unaniem aangenomen

Begroting 2009 en 2010 Stichting Rijk

Voorstel unaniem aangenomen

Programmabegroting 2010 en meerjarenbegroting 2011-2013 en Eerste begrotingswijziging 2010

- Amendement PvdA en GroenLinks over afvalstoffenheffing.

Amendement verworpen met 12 stemmen tegen en 9 voor;

voor: GroenLinks, PvdA, HBB; tegen: D66, CDA, NH, VVD

- Amendement VVD, PvdA, CDA, HBB inzake minder uitgaven voor raadsleden (laptops).

Amendement aangenomen met 16 stemmen voor en 5 tegen;

voor: PvdA, CDA, VVD, HBB; tegen: GroenLinks, D66, NH

- Amendement VVD, CDA, PvdA inzake de huurprijs voor tennisverenigingen.

Amendement aangenomen met 14 stemmen voor en 7 tegen;

voor: PvdA, CDA, VVD; tegen: GroenLinks, D66, NH, HBB

- Voorstel Programmabegroting 2010 en meerjarenbegroting 2011-2013.

Voorstel aangenomen met 18 stemmen voor en 3 tegen;

voor: PvdA, D66, CDA, NH, VVD, HBB; tegen: GroenLinks

- Voorstel Eerste begrotingswijziging 2010.

Voorstel unaniem aangenomen.

- Motie PvdA inzake 'Stimulering integrale podiumprogrammering'.

De motie wordt unaniem aangenomen.

- Motie PvdA, CDA en VVD inzake de dagopvang ouderen.

De motie wordt unaniem aangenomen.

- Motie van alle partijen initiatief VVD, inzake 'Een slim College is op haar toekomst voorbereid!'.

De motie wordt unaniem aangenomen.

- Motie GroenLinks, PvdA, D66, HBB en CDA inzake de Natuurwaardenkaart.

De motie wordt unaniem aangenomen.

- Motie GroenLinks inzake afroaming re-integratiegelden door het Rijk.

De motie wordt verworpen met 17 stemmen tegen en 4 voor;

voor: GroenLinks, D66; tegen: PvdA, CDA, NH, VVD, HBB

- Motie HBB inzake veiligheid Sportparklaan.

De motie wordt verworpen met 16 stemmen tegen en 5 stemmen voor.

voor: HBB, GroenLinks; tegen: PvdA, D66, CDA, NH, VVD

U kunt de raadsvergadering naluisteren op de website van de gemeente via <http://heemstede.raadsinformatie.nl>. Deze audioverslagen zijn beschikbaar 3 werkdagen na de raadsvergadering. Een besluitenlijst volgt later die week. Via de website www.heemstede.nl zijn ook alle raadsvoorstellen, amendementen en moties in te zien.

www.heemstede.nl

Op de gemeentelijke website treft u uitgebreide informatie over wonen, werken en recreëren in Heemstede. Bezoek www.heemstede.nl voor het digitale loket (producten en diensten), uitgebreide politieke informatie, de officiële mededelingen (bouwvergunningen e.d.) en informatie over projecten in Heemstede.

HeemstedeNieuws



INFORMATIE VAN DE GEMEENTE HEEMSTED E - 11 NOVEMBER 2009

Bouwplannen

Aanvragen bouwvergunning

2008.341	het uitbreiden van de 2 ^e verdieping	- Alberdingk Thijmlaan 22
2009.238	het bouwen van een garage/berging	- Rijnlaan 33a
2009.239	het vervangen van een hekwerk	- Van Merlenlaan 4 + 4A
2009.240	het uitbreiden van een woonhuis	- Landzichtlaan 42

De bovenstaande aanvragen liggen van 12 november 2009 op maandag tot en met donderdag van 08.30 - 17.00 uur en op vrijdag van 08.30 - 13.00 uur ter inzage bij de afdeling Bouw- en Woningtoezicht (Raadhuisplein 1).

Verleende lichte bouwvergunningen (verzonden 6 november 2009)

2009.218	het vergroten van een dakkapel op het voordakvlak	- Glipper Dreef 187
2009.222	het plaatsen van een dakkapel op het zijgevelvlak	- E. van Slogterenlaan 8
2009.233	het vernieuwen van garagedeuren	- Pieter Aertszaan 11

Verleende reguliere bouwvergunningen (verzonden 6 november 2009)

2009.166	het verbouwen van een winkelruimte tot een Wellness Center	- Raadhuisstraat 19-21
2009.173	het bouwen van een appartementencomplex	- Händellaan 2a
2009.178	het veranderen van functie zolder-ruimte naar verblijfsruimte	- Valkenburgerplein 1-2
2009.197	het wijzigen van het gebruik van kantoor naar kinderdagopvang/kantoor	- Camplaan 40

Verleende sloopvergunning (verzonden 6 november 2009)

2009.932	het gedeeltelijk slopen van een woonhuis	- Lieven de Keylaan 13
----------	--	------------------------

De bovenstaande vergunningen liggen vanaf 12 november 2009 op maandag tot en met donderdag van 08.30 - 17.00 uur en op vrijdag van 08.30 - 13.00 uur ter inzage bij de afdeling Bouw- en Woningtoezicht (Raadhuisplein 1). Belanghebbenden kunnen hiertegen bezwaar maken. Zie kader.

Starten voorbereidingsprocedure bouwvergunning en ontheffing bestemmingsplan (artikel 3.23 Wro)

2009.235	het uitbreiden en renoveren van een woonhuis	- Voorweg 67
----------	--	--------------

Het verzoek ligt vanaf 12 november 2009 gedurende 6 weken op maandag tot en met donderdag van 08.30 - 17.00 uur en op vrijdag van 08.30 - 13.00 uur ter inzage bij de afdeling Bouw- en Woningtoezicht aan het Raadhuisplein 1. Belanghebbenden kunnen hierover zienswijzen aan de gemeente kenbaar maken.

Diegenen die zienswijzen indienen willen wij de gelegenheid geven over de zienswijzen gehoord te worden. U moet hier dan wel uitdrukkelijk om vragen bij het indienen van de zienswijzen. De hoorzittingen zullen worden gehouden door de medewerkers van Bouw- en Woningtoezicht tijdens de openingstijden.

Voor nadere informatie over het verzoek kunt u zich wenden tot M. Jansen van de afdeling Bouw- en Woningtoezicht, telefoon (023) 54 85 752.

Intrekking huisnummers

- Gelderlandlaan 34
- Brabantlaan 15

Vaststelling huisnummer

- Brabantlaan 15

Het college van burgemeester en wethouders heeft d.d. 2 november 2009 besloten tot intrekking van de huisnummering Gelderlandlaan 34 en Brabantlaan 15. Deze twee woningen zijn samengevoegd en er is besloten aan deze hoekwoning het huisnummer Brabantlaan 15 te geven. Belanghebbenden kunnen hiertegen bezwaar maken binnen 6 weken na deze publicatie.

Vrijstelling bestemmingsplan

Herontwikkeling terrein Spaarne Ziekenhuis

Op 11 april 2006 hebben wij besloten vrijstelling te verlenen van het ter plaatse geldende bestemmingsplan 'Schouwbroekerpolder' ten behoeve van de herontwikkeling van het terrein van het Spaarne Ziekenhuis. Op dat moment stond daartegen nog geen rechtsbescherming open. Tegen het vrijstellingbesluit dat betrekking heeft op de bouwwerken die genoemd zijn in het functioneel programma, en de bouwwerken die onderdeel uitmaken van het te

realiseren park, kan een bezwaarschrift worden ingediend op het moment dat de bouwvergunning is verleend voor deze bouwwerken.

Nu wij de bouwvergunning hebben verleend voor het bouwen van een appartementencomplex (zie hierboven nummer 2009.173) kan dus niet alleen bezwaar worden ingediend tegen deze bouwvergunning, maar ook tegen ons vrijstellingsbesluit van 11 april 2006 voor zover dit betrekking heeft op het bouwen van dit appartementencomplex.

Regeling Persoonsgebonden Budget

Burgemeester en wethouders hebben op 23 juni 2009 de **Regeling Persoonsgebonden Budget (PGB) Bloemendaal, Haarlemmerliede en Spaarnwoude en Heemstede** vastgesteld.

Op 3 november 2009 is een aanvulling op de regeling vastgesteld ten aanzien de minimale hoogte van de terug te vorderen

bedragen per kwartaal. De regeling bevat beleidsregels over de uitvoering van de PGB, met name voor huishoudelijke hulp.

De regeling kunt u terugvinden op website www.iasz.nl (via downloads/beleid en verordeningen).



Meldpunt overlast

Heemstede heeft nu één centraal meldpunt voor het melden van gevaar en schade op straat en van bijvoorbeeld vandalisme en geluidshinder.

Gevaar en schade op straat

- Bij het 'Meldpunt' overlast kunt u melding maken van gevaar en schade in de openbare ruimte. Bijvoorbeeld over defecte straatverlichting, onderhoud aan wegen, rioolbeheer, kapot straatmeubilair (banken en speeltoestellen) of het openbaar groen in Heemstede.
- Meldingen worden in principe binnen één week afgehandeld.

Overlast

- Ook overlast van zaken als vandalisme en geluidshinder kunt u doorgeven aan het meldpunt. Voor een effectieve aanpak van dit soort meldingen is het belangrijk dat u *altijd* eerst contact opneemt met de politie. Bel hiervoor naar de meldkamer van de politie: **0900-8844** (in gevallen van acute nood belt u het alarmnummer **112**). Als de overlast *structureel* is én u vindt dat uw melding aan de politie onvoldoende resultaat heeft, neem dan contact op met het meldpunt van de gemeente. De gemeente zal uw melding dan afstemmen met de betrokken instanties en u van de voortgang op de hoogte houden.

Melden via www.heemstede.nl

- Geef uw melding bij voorkeur door via de website van de gemeente (www.heemstede.nl).
- Dit garandeert een snelle en effectieve aanpak. Maak hiervoor gebruik van het speciale meldformulier op de website (rubriek: Wonen en woonomgeving > Meldpunt overlast). Wanneer u uw e-mailadres invult houden wij u op de hoogte van de afhandeling.
- Indien u geen toegang heeft tot het internet, kunt u tijdens openingstijden ook het meldnummer van de gemeente bellen: **(023) 548 57 62**. Buiten deze tijden en in het weekeinde vindt doorschakeling plaats naar een telefoonbeantwoorder.



Werk aan de weg



César Francklaan, van toekomstige Jan van Gilselaan (huidige Händellaan) tot Schouwbroekerbrug

Tot medio december 2009 worden werkzaamheden uitgevoerd op de César Francklaan tussen de toekomstige Jan van Gilselaan (Händellaan) en de Schouwbroekerbrug. Het werk bestaat uit het herinrichten van de rijbanen, de realisatie van een middenberm, het aanplanten van nieuwe bomen en het aanleggen van een toerit naar het Spaarne Ziekenhuis.

Tot eind november is de zuidelijke rijbaan, tussen Wagnerkade en Schouwbroekerbrug, afgesloten voor alle verkeer. Op de noordelijke rijbaan geldt eenrichtingsverkeer (vanuit Haarlem-Schalkwijk richting Heemsteedse Dreef). Omleidingsroutes worden met borden aangegeven. Fietzers en auto's moeten rekening houden met aanzienlijke verkeershinder. Uitgebreide informatie over dit project vindt u via www.heemstede.nl

Aanleg brug Van den Eijndekade

Tot ongeveer mei 2010 geldt op de Van den Eijndekade eenrichtingsverkeer in verband met de aanleg van een brug. De voorbereidende werkzaamheden zijn afgerond. Vanaf half november wordt de brug gebouwd. Autoverkeer kan alleen vanaf de Heemsteedse Dreef de Van den Eijndekade inrijden. Voor vrachtwagens geldt een inrijverbod. Een omleidingsroute wordt met borden aangegeven. Voetgangers en fietsers kunnen gewoon in twee richtingen van de weg gebruikmaken.

Brabantlaan, tussen Provinciëlaan en Gelderlandlaan

Van maandag 16 november tot en met half december 2009 is het gedeelte van de Brabantlaan tussen Provinciëlaan en Gelderlandlaan afgesloten voor alle verkeer. De afsluiting wordt met borden aangegeven. Het werk bestaat uit het vervangen van bestrating en riolering, de aanleg van drainage en het vervangen of verplanten van laanbomen.

Oversteek Glipper Dreef - Sportparklaan

Medio november wordt de veiligheid voor fietsers op het kruispunt Glipper Dreef en Sportparklaan verbeterd door het aanbrengen en verlengen van geleiders en het aanpassen van wegbelijning. De verkeershinder is beperkt.

Bezwaar maken of uw mening/zienswijze kenbaar maken

Belanghebbenden kunnen bezwaar maken tegen een door de gemeente genomen besluit door binnen zes weken na de verzenddatum, een gemotiveerd bezwaarschrift te richten aan het college van burgemeester en wethouders, Postbus 352, 2100 AJ Heemstede. Een bezwaar moet zijn ondertekend en zijn voorzien van naam en adres, datum, een duidelijke verwijzing naar het besluit en de reden van bezwaar. Over onderwerpen waarover nog geen beslissing is genomen kunt u in die gevallen waar dit is aangegeven uw zienswijze kenbaar maken. Richt hiertoe binnen de termijn van terinzagelegging, schriftelijk uw reactie aan het college van burgemeester en wethouders, Postbus 352, 2100 AJ Heemstede. Uw reactie zal bij de besluitvorming worden betrokken.

Meer weten?

Neem contact op met de gemeente, telefoon (023) 548 58 68 of e-mail: gemeente@heemstede.nl.

Beroep

U kunt, als u belanghebbende bent, op grond van de Algemene wet bestuursrecht beroep aantekenen bij de rechtbank Haarlem wanneer u in een voorfase zienswijzen heeft ingediend of wanneer u niet verweten kan worden geen zienswijzen te hebben ingediend. Richt uw beroepschrift binnen zes weken na de dag waarop het besluit ter inzage is gelegd aan: Rechtbank Haarlem, sector bestuursrecht, Postbus 1621, 2003 BR Haarlem. Een beroepschrift moet zijn ondertekend en zijn voorzien van naam en adres, datum, een omschrijving van het besluit waartegen het beroep zich richt en de reden van beroep. Bij het beroepschrift moet zo mogelijk een afschrift van het besluit waarop het geschil betrekking heeft, worden overlegd.

Ter inzage

Stukken liggen gedurende openingstijden ter inzage in de het raadhuis, Raadhuisplein 1. De stukken zijn tevens in te zien in de gemeentelijke openbare bibliotheek (Julianaplein 1).

Verrassingspakketten voor wachtende kinderen Extra plezier bij aankomst van Sint

Heemstede - Zaterdag komt Sinterklaas aan in Heemstede. Ditmaal wordt het feest nog groter dan normaal, omdat er 1000 verrassingspakketten aan de wachtende kinderen worden uitgedeeld! Deze pakketten zitten vol met leuke verrassingen en worden aangeboden door New York Pizza Heemstede, Het Kaasboerinnetje, versshop Houweling, Edward Kors groente, Albert Heijn, Hema, Brabant Schoenhuis, Van Dam en B&B printoffice. Deze verrassingspakketten zijn mogelijk gemaakt door Jasper Fleers, student aan de Hoge School van Amsterdam.

Student helpt de Sint een handje

Tijdens de intocht gebeuren er tal van activiteiten. Het vrolijk meezingen met Sinterklaasliedjes, het verwelkomen van de Sint en zijn zwarte pieten op de stoomboot, de tocht vanaf de haven naar het stadhuis onder begeleiding van de live-band, en niet te vergeten het warme onthaal door de burgemeester van Heemstede Marianne Heere-

mans... het is een altijd een feestelijke dag. Student Jasper Fleers doet er nog een schepje bovenop door 1000 verrassingspakketten uit te delen aan de wachtende kinderen. Deze pakketten worden uitgedeeld door zwarte pieten vanuit een opvallende bakfiets. De pakketten moeten het wachten op de Sint nog aangenamer maken en voor nog meer blijheid onder de kinderen zorgen. Jasper bedacht het concept en is langs winkeliers gegaan voor sponsoring. Tevens lichtte hij de krant in. Alles gebeurt op non-profit basis. Jasper gebruikt dit om een deel van zijn studie te voltooien.

Samen zingen met het orgel

Regio - Wegens groot succes vindt voor de tweede keer 'Samen zingen met het orgel' plaats in de Koningkerk aan de Klopersingel te Haarlem. De datum is woensdag 18 november, aanvang 20.00 uur en de zaal opent

In het verrassingspakket zit een grote verscheidenheid aan goederen: van pakjes drinken tot aan leuke DVD'tjes.

De initiatiefnemer van de verrassingspakketten is Rober Vischer van New York Pizza, zijn winkel is nieuw in Heemstede en op deze manier wil hij dichterbij de inwoners komen en wat leuker voor ze organiseren. Het idee is volledig uitgewerkt door Jasper Fleers. "Het zou niet zijn gelukt zonder de deelnemende winkeliers van Heemstede. Zij waren erg enthousiast over het idee en zorgden dat de verrassingspakketten goed gevuld konden worden", aldus Jasper.

om 19.30 uur. Deze avond worden Johannes de Heer liederen ten gehore gebracht. Toegang is gratis. Er is wel een collecte ter bestrijding van de onkosten. In de pauze is er koffie of thee à 50 cent. Gratis parkeren bij de Vomar aan de Werfstraat, vanaf daar is het ongeveer 300 m. lopen via de Nieuwe Landstraat en de Zocherstraat.



Foto: Nationaal Park Zuid-Kennemerland/PWN.

Naar het wisenten uitzichtpunt

Regio - Op zaterdag 21 november om 10.00 uur start een mooie excursie in het Nationaal Park Zuid-Kennemerland. Op zoek naar wisenten! Deze excursie is geschikt voor belangstellenden vanaf 12 jaar. De boswachter van het Nationaal Park neemt u mee door Middenduin naar het wisenten uitzichtpunt in het Kraansvlak. Tijdens deze excursie komt u alles te weten over de wisent, het grootste landzoogdier van Europa. Ook wordt aandacht besteed aan het onderzoek dat de komende 5

jaar wordt uitgevoerd naar deze dieren. Hopelijk laten de wisenten zich zien vanaf het uitzichtpunt, we kunnen dat natuurlijk niet garanderen. Om 10.00 uur verzamelen op het terras van het Duincafé naast De Zandwaaier, aan de Zeeweg in Overveen. De excursie duurt 1,5 uur en deelname kost 2,50 euro per volwassene en 1,50 euro voor kinderen/65+. Verplicht aanmelden via het Nationaal Park Zuid-Kennemerland www.npz.nl of telefonisch bij Duincentrum De Zandwaaier, tel 023 5411129.